EL LITORAL

Año XLIII — No. 13.631 | Precio del ejemplar: $ 3 | SANTA FE, domingo 5 de febrero de 1961 | Edición de 16 páginas | Red. y Admin.: San Martín 2651/59 - Tel. 18271

HA SIDO NORMAL EL ACTO ELECCIONARIO

Hasta las 17 habían votado el 80 por ciento en las mesas masculinas y el 71 en las femeninas

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — "A las doce sufragó el 43 por ciento de la ciudadanía", anunció el ministro del Interior, y seguidamente señaló que "el porcentaje es igual al registrado a la misma hora en los comicios de marzo de 1960".

El Dr. Vítolo reunió a los periodistas pasado el mediodía en la Casa Rosada, donde anunció también que "en algunas zonas de la capital federal —donde fue convocado el comicio para un senador y un diputado, a la que concurrieron 16 agrupaciones políticas— el número de votantes había sido muy elevado, en tanto que en otros lugares, como los de la zona norte, en especial Núñez, se registraba retracción de votantes".

"No se ha registrado —hasta las doce— ninguna incidencia y el acto se realiza sin ninguna dificultad", dijo Vítolo y agregó que "hasta este momento, en el Ministerio del Interior, no ha llegado denuncia de los apoderados, ni de los dirigentes de los partidos políticos que concurren a la elección".

Estas declaraciones marcaron la primera etapa y dieron una visión parcial de la elección. El ministro se había constituido en su despacho de la Casa de Gobierno a las 8.30. A esa hora, numerosos funcionarios seguían el desarrollo de la jornada eleccionaria a través de las informaciones que se iban recibiendo por conducto de la Policía Federal, y que daban cuenta de la constitución de los comicios en las distintas circunscripciones electorales de la capital federal.

Alrededor de las diez se hizo saber que se encontraban funcionando ya 6.363 mesas del total de 6.367 que constituyen el total de los comicios. Señalóse al respecto que en diversas mesas hubo dificultades en las primeras horas de la mañana en virtud de no haberse presentado a las mismas las respectivas autoridades. Tales inconvenientes fueron solucionados en su mayor parte por la Junta Electoral, pero a la diez y veinte no se habían constituido aún cuatro mesas.

A la misma hora se supo que en la circunscripción decimoquinta los fiscales del Movimiento Popular Argentino, que sostiene al Sr. Juan A. Borthagaray como candidato a diputado nacional, habían formulado una protesta a las autoridades comiciales, en razón de que en las distintas mesas no figuraban las boletas pertenecientes a esa agrupación.

Mesas no constituidas

Una información suministrada a las 10.30, dio cuenta de que las mesas no constituidas hasta ese momento todas ellas correspondientes al electorado femenino, eran las siguientes: mesa número 56, circuito diez, sección primera; mesa nueve, circuito 178; sección 17, mesa 13, circuito 295; sección vigésima y la que debía funcionar en el local de la calle Santa Fe 1510, sección vigésima. La dificultad que impidió su constitución a la hora dispuesta debióse a que las respectivas autoridades del comicio no se presentaron a cumplir sus tareas.

A mediodía la Secretaría de Prensa de la Presidencia de la Nación informó que el Dr. Arturo Frondizi se hallaba desde la mañana en la residencia de Olivos, donde era continuamente informado de las elecciones por el ministro del Interior.

Se supo que esta mañana, a hora muy temprana, representantes del socialismo argentino fueron sorprendidos cuando entregaban boletas de su agrupación en las colas de varios comicios.

Por otra parte ante un recurso del legislador Arturo Methov ante la Junta Electoral, la Secretaría de Aeronáutica dispuso el traslado a esta capital de dos jefes para que pudieran votar. Son los comodoros Alvarez Morales y Colí Areco, que se encuentran cumpliendo una sanción disciplinaria en bases del interior del país. Una vez cumplido con el deber cívico ambos jefes fueron trasladados nuevamente hasta las unidades de la Aeronáutica.

La constitución de la Junta Electoral

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Poco antes de las 8, se constituyó en el Palacio de los Tribunales la Junta Electoral, que controló el acto eleccionario que se realizó en la fecha. Integran el organismo, como presidente el Dr. Francisco Vocos, el Dr. Luis Roque Gronda, el juez electoral Dr. Leopoldo Isaurralde y como secretario el Dr. Cecilio Pastor Dupuy.

Los nombrados informaron oficialmente que los comicios funcionaron con toda normalidad.

Otros detalles

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — A las 14.45 se informó en el Partido Laborista que se encontraban satisfechos de cómo se está realizando la elección.

A las 15, el candidato a senador por el Partido Demócrata Conservador, Dr. García expresó: "Estoy asombrado por la cantidad de boletas que han sido pedidas y que se piden para reponer en los distintos cuartos oscuros. Los descendientes de extranjeros de las naciones cautivas están votando como tabla por el partido a raíz de nuestra posición totalmente anticomunista".

A las 13.20 el Dr. Juan José Bugni, vicepresidente del comité de la capital de la U.C.R.P., informó que en el local de San Juan y Salta de la sección doce, situado a más de 150 metros de la mesa receptora de votos, donde se daba informes a los afiliados, fue detenido por hacerlo Raúl Aníbal Almada y llevado a la seccional 16. Dijo que la denuncia la había presentado el vocal del directorio del Banco Hipotecario Nacional, Sr. Néstor López Serrot.

Almada permaneció detenido tres horas, durante las cuales se le inició un sumario por dar informes. Por su parte el partido formuló la correspondiente denuncia ante la Junta Electoral y el ministro del Interior, por entender que podía dar esos informes ya que se trataba de un local habilitado y a esa distancia de la mesa. Aclaró luego que no tenía ninguna otra queja y que era totalmente optimista respecto al resultado favorable del comicio para la UCR del Pueblo.

Denuncia del Mov. Popular Argentino

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Denunció el Movimiento Popular Argentino "que el gobierno culminó su maniobra fraudulenta al sustraer las boletas de nuestro partido para su distribución por el correo en todos los comicios, según lo dispuesto por la ley electoral".

Lo hizo por intermedio de un comunicado de prensa en el que expresa, además, que "el 23 de enero el movimiento hizo entrega de 6.377 paquetes de 30 boletas cada uno a los efectos de cumplir con el trámite legal y cubriendo así el total de las mesas de la capital federal. Sin embargo, al abrirse el comicio se habría comprobado que de cada uno de estos paquetes faltaba un promedio de 27 boletas, o sea que sólo quedaban tres para ser colocadas en el cuarto oscuro.

"También hubo numerosos comicios a los que no llegó ninguna boleta de la agrupación", se afirmó.

Diversas declaraciones

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — El presidente del comité de la capital de la UCRP, Ing. Emilio Ibarra, a quien entrevistó el cronista de la United Press International en el tercer piso de la Casa Radical, manifestó: "Creo que el de hoy ha de ser un gran triunfo para la Unión Cívica Radical del Pueblo. También creo que peligra el segundo puesto del oficialismo".

Interrogado sobre qué partido lo hace peligrar, dijo que era un poco difícil determinarlo. "Lo anunciarían las urnas", acotó.

La Srta. María Aldamondo, de la democracia cristiana, manifestó que no tenía ninguna denuncia que formular, y que todo transcurría hasta esa hora normalmente.

Porcentaje de votantes

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Informó la Junta Electoral que hasta las 17 horas habían votado el 80 por ciento de los inscriptos en las mesas masculinas y el 71 por ciento de las femeninas.

Los datos fueron suministrados a esa junta por la Policía Federal.

Se lanzará en Córdoba otro cohete espacial

Es más perfeccionado que el Alfa Centauro

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — No se conoce aún el informe técnico de los datos recogidos por los instrumentos enviados al espacio, en la ojiva lanzada con el cohete Alfa Centauro y que fuera recogido en perfectas condiciones luego de su descenso.

Por otra parte, en esferas allegadas a la Aeronáutica ha trascendido que otro cohete similar será lanzado al espacio en los próximos 15 días, igual que el anterior, con fines de estudio.

Sin embargo, no se a confirmado oficialmente este lanzamiento, aunque esas fuentes insisten en que miembros del Ejército, Marina y Aeronáutica, se hallarían trabajando en conjunto, en la construcción de un cohete de dos etapas y de concepción más avanzada que el Alfa Centauro.

Un ofrecimiento de Alsogaray ha aceptado Pinedo

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — El Dr. Federico Pinedo, ex ministro de Hacienda de los gobiernos del general Justo y del Dr. Castillo, aceptó el ofrecimiento hecho por el ministro de Economía, Ing. Alvaro Alsogaray, para que actúe de coordinador en la formación de una empresa que se hará cargo de la usina de Dock Sur. El mismo Dr. Pinedo confirmó a la prensa esa aceptación que surgió luego de la conferencia que mantuvo el jueves último con el Ing. Alsogaray.

Se recuerda que la construcción de la usina de Dock Sur fue adjudicada a la firma inglesa The British Thompson Houston el 25 de octubre de 1957 y el gobierno nacional, ante la imposibilidad de contar con los fondos necesarios para la construcción de la red de transmisión, convocó a una reunión de grandes usuarios de energía, con el objeto de que constituidos en empresa, se hicieran cargo de esos trabajos y su explotación.

Luego se produjo la renuncia del ingeniero al cargo de subsecretario de Energía, función que ocupó posteriormente el Dr. Polledo. Al asumir éste, se anunció la designación de un coordinador para la formación de la sociedad, hecho éste que se concreta ahora con la designación del Dr. Pinedo.

Hubo desórdenes en un penal colombiano

BOGOTA, 5 (UPI). — Informaciones sin respaldo oficial, indican que ayer ocurrieron graves desórdenes en la colonia penal de Araracuara, situada en las peligrosas selvas del sureste colombiano, con saldo de diez a quince muertos.

El Ministerio de Justicia manifestó que esperaba el arribo a Bogotá, por vía aérea, de varios funcionarios del departamento de prisiones con el objeto de expedir un comunicado oficial sobre lo ocurrido.

La colonia de Araracuara se levanta en plena selva y allí son enviados los delincuentes más peligrosos. En la actualidad están recluidos en la colonia alrededor de unos 1.500 convictos, según se informó.

Los muertos y los heridos, cuyo número también se desconoce, parece que afectan igualmente al cuerpo de guardianes y a los reclusos.

El Ministerio de Justicia tuvo hoy dificultades para comunicarse por radio con los directores de la colonia y po. tal razón rehusó dar informes sobre lo sucedido en Araracuara.

Provocó reacciones el asesinato de un policía en Irlanda

DUBLIN, 5 (UPI). — El asesinato del policía Norman Anderson, por elementos del proscrito Ejército Republicano Irlandés (ERI) podría iniciar una campaña para terminar con ese grupo clandestino, que lucha por independizar de Gran Bretaña a Irlanda del Norte.

En Belfast, Irlanda del Norte, el cardenal católico de las Irlandas, condenó el asesinato como una "monstruosidad". Al mismo tiempo, el alcalde de Dublín envió un mensaje de condolencias al de Belfast y el primer ministro de Irlanda, Sean Lemass, dejó sin efecto la visita que pensaba hacer a Irlanda del Norte.

El Ejército Republicano Irlandés, por su parte, hizo circular una declaración desde la clandestinidad, en la que dice que Anderson halló la muerte por haber sido un agente de espionaje responsable por la captura de varios miembros del ERI.

Mientras tanto, miembros del ERI compuesto de temerarios fanáticos con gran disciplina de comandos, seguían volando puentes en la frontera, destrozando caminos y disparando contra las estaciones de la policía de Irlanda del Norte.

La policía de las dos Irlandas, la independiente y la británica, dice que el ERI parece estar reclutando nuevos miembros con contribuciones que recibe principalmente por medio de agentes del movimiento en Estados Unidos.

Sin embargo, se nota que el ERI ya no tiene el apoyo general de que antes gozaba. La opinión pública de la misma Irlanda independiente se está tornando contra el ERI por sus actos de violencia y los observadores creen que con el asesinato del policía, el partido Sin Fein, que era el brazo político del ERI, le retirará su apoyo.

En Londres, donde la mayoría de la gente no prestaba ya mayor atención a las actividades del ERI, el asesinato de Anderson ha desatado protestas.

Disminuyen en E. U. las ventas de automóviles

DETROIT, 5 (UPI). — Setenta y cinco mil obreros de la industria del automóvil se quedaron sin trabajo este mes a causa de una disminución en el volumen de ventas y de la acumulación de un millón de coches en los establecimientos de los comerciantes del ramo.

En la mayoría de los casos los obreros estarán ociosos durante sólo una semana, al reducir las fábricas su ritmo de producción.

Estas cesantías temporales se producen después de haber quedado sin trabajo por términos de duración indefinidos miles de obreros de la industria. Chrysler Corporation, por ejemplo, dejó ociosos a diez mil trabajadores, sin indicar cuándo los repondría en sus nóminas de pago.

Gestión del titular de la J. de Carnes

Estudiará aspectos del mercado inglés

LONDRES, 5 (UPI). — El presidente de la Junta Nacional de Carnes de la Argentina, Alfredo Peralta Ramos, declaró que ha venido a Gran Bretaña para estudiar las condiciones del mercado y establecer vinculaciones personales.

Peralta Ramos manifestó a la United Press International que no ha venido aquí para resolver ningún problema de emergencia.

Interrogado sobre si comentaría con funcionarios británicos la prohibición a las importaciones de cerdo argentino debido al peligro de fiebre aftosa, dijo que si el asunto se planteaba sería "accidentalmente".

Si embargo declaró que en una visita a Bélgica que hizo un director de la Junta Nacional de Carnes de la Argentina, se resolvió en principio el problema de la aftosa allí.

Si bien Bélgica no es un mercado grande en sí mismo, tiene importancia como centro de distribución para los embarques de carne argentinos. Bélgica emenazó con prohibir esos embarques, pero ahora se cree que se ha obviado ese peligro.

Peralta Ramos y su grupo ha establecido contacto con importadores y productores ingleses, y los periodistas británicos de los diarios del ramo.

"Nuestra finalidad es estudiar las condiciones del mercado para establecer contacto con los grupos interesados. La semana próxima conversaré con funcionarios británicos", dijo.

Sus conversaciones con los funcionarios se producirán cuando regrese el miércoles de la exposición ganadera de Perth.

En España serán construidas naves para nuestro país

MADRID, 5 (UPI). — Se encuentran en Madrid el oficial argentino capitán Carlos P.P. Drangosh, y el Dr. J. M. Palacios, pertenecientes a la empresa Flota Mercante del Estado, con el fin de encargar la construcción de dos barcos más en astilleros españoles, con destino a dicha empresa argentina.

Se estima que el contrato para esas construcciones será firmado en Madrid la próxima semana entre la Flota Mercante del Estado, de la Argentina y astilleros de Cádiz, de España.

Se trata de la construcción de dos barcos de carga de 8.000 toneladas de peso muerto. Este nuevo contrato constituye la tercera fase de las negociaciones de los gobiernos español y argentino.

Una acusación ha sido hecha por el capitán H. Galvao

RECIFE, 5 (UPI). — Henrique Galvao, cabecilla de la banda que secuestró el trasatlántico "Santa María", en alta mar, acusó a Mario Maia, capitán regular del barco, de haber propuesto al piloto de puerto brasileño lanzar el buque contra un rompeolas de cemento armado mientras entraba en la bahía de Recife.

En declaración firmada, Galvao dijo que el piloto, tras negarse a hacer lo que se le pedía, le dijo a Maia que si quería destruir el barco que lo hiciera él mismo.

Al propio tiempo Galvao desmintió tener nexos comunistas, agregando: "Ningún miembro de nuestro grupo está afiliado a movimiento político alguno".

Luego acusó de cobardía a los tripulantes y oficiales regulares del "Santa María" a quienes, dijo, se les dio a escoger entre colaborar o ser tratados como prisioneros de guerra, y optaron por colaborar con las órdenes de los captores del buque.

Jorge Sotto Maior, segundo en comando de la banda rebelde, dijo a United Press International que Galvao se rindió a las autoridades brasileñas por haber sido saboteada una turbina del "Santa María" que quedó por ello imposibilitado de navegar.

NUEVO SATELITE DE LOS SOVIETICOS

El "Sputnik V", que pesa 6.843 kilogramos, es el mayor de los lanzados hasta ahora al espacio

MOSCU, 5 (UPI) — La Unión Soviética colocó en órbita un Sputnik de 6.483 kilogramos de peso, más que suficientemente grande para llevar un hombre. Un breve anuncio decía que el Sputnik fue llevado al espacio por "un cohete mejorado de múltiples etapas", pero sin mencionar si en su interior había seres vivientes.

Se trata del satélite artificial más pesado que jamás haya sido puesto en órbita. Según la agencia de noticias "Tass", el Sputnik da una vuelta alrededor de la tierra cada 89,8 minutos. Su órbita tiene la forma de un óvalo alargado. En su punto más distante de la tierra (apogeo), está a 327 kilómetros y 270 metros y en su punto más cercano (perigeo) a 245 kilómetros y 490 metros.

El satélite lleva el nombre de Sputnik V. Es el quinto satélite lanzado por Rusia y el décimo artefacto espacial ruso conocido. Además de los cinco satélites ha habido tres luniks (satélites lunares) y dos "naves espaciales" una de las cuales volvió a la Tierra con varios animales. La otra se quemó al volver a la atmósfera de la Tierra el tres de diciembre cuando llevaba dos perros, ratones y plantas.

"Tass" informó que el lanzamiento se hizo "de conformidad con el plan para proyectar y perfeccionar naves espaciales de mayor peso".

El primer Sputnik fue lanzado el cuatro de octubre de 1957, pesaba 83 kilogramos y 460 gramos y cada uno de los que le siguieron pesaba más que el anterior.

El Sputnik IV, colocado en órbita el 15 de mayo pasado, pesaba cerca de cuatro toneladas y tal vez siga girando en torno del Sol. El Lunik I, según se cree, está en órbita alrededor del Sol. Hasta el momento del lanzamiento no había en el espacio sideral otros satélites soviéticos.

Anteriores experiencias soviéticas

MOSCU, 5 (UPI) — El nuevo Sputnik de la Unión Soviética eleva a 10 el número de éxitos rusos en el lanzamiento de satélites o artefactos de investigación del espacio, en comparación con 32 de los Estados Unidos.

La lista de los lanzamientos rusos es la siguiente:

Sputnik I	5/10/57	83.460
Sputnik II	3/11/57	508.021
Sputnik III	15/ 5/58	1.328.751
Lunik I	2/ 1/59	1.133.975
Lunik II	12/ 8/59	390.087
Lunik III	4/10/59	178.051
Sputnik IV	15/ 5/60	2.041.155
Nave espacial	9/ 8/60	2.066.514
Nave espacial II	1/12/60	4.535.900
Sputnik V	4/ 2/61	6.483.000

MOSCU, 5 (UPI). — Los hombres de ciencia soviéticos creen que el lanzamiento del Sputnik V, ha tenido éxito. "Tass" informó que su órbita "aproximada" a la que se había proyectado y que los instrumentos a bordo "funcionaban normalmente".

No se anunció la hora ni el lugar del lanzamiento. Se cree que fue por la mañana, que ha sido el momento del día escogido para casi todos los otros lanzamientos rusos. La agencia "Tass" se limitó a decir que el Sputnik "fue lanzado en la Unión Soviética el 4 de febrero de 1961".

El profesor Iván Shevlyakov, del planetario de Moscú dijo a la United Press International que el nuevo Sputnik abre "una era de sputnik superpesados".

Más adelante dijo que el Sputnik gira tan cerca de la Tierra que sólo durará unos pocos días porque se quemará al entrar en contacto con la atmósfera.

"El apogeo y el perigeo —añadió— no son suficientemente grandes para que el Sputnik esté en el espacio largo tiempo".

Shevlyakov se negó también a decir concretamente que el satélite no era una nave espacial, aunque la agencia "Tass", que habitualmente da ese nombre a los vehículos del espacio, informó que se había lanzado un Sputnik, esto es, un satélite sin seres vivientes en su interior.

"Yo no veo —afirmó el hombre de ciencia— ninguna diferencia especial entre naves espaciales y sputniks. El gran peso de este sputnik indica un gran avance en la creación de cohetes para viajes espaciales.

"Si 1957 y 1958 —siguió diciendo— pueden ser llamados los años de los sputniks de poco peso, 1959, el año del cohete cósmico, 1960 el año de las naves espaciales, entonces 1961 podría ser el preludio de una era de sputniks superpesados.

"Esto significa un nuevo paso en cohetería que es notable desde el punto de vista tecnológico y científico. Indica que la principal tendencia de la cohetería soviética es poner en órbita grandes pesos.

"El Sputnik —terminó diciendo— volará prácticamente sobre todos los puntos de la Tierra, lo que es una gran ventaja".

Se hizo notar que el anuncio de "Tass" sobre el lanzamiento daba muy pocos detalles sobre los instrumentos, en comparación con lo que se informó acerca de los sputniks anteriores.

La noticia de la colocación en órbita del Sputnik V fue repetida anoche por una red nacional de estaciones de radio y se espera que sea seguida por declaraciones de hombres de ciencia soviéticos acerca de su significación.

Habría un hombre a bordo del "Sputnik V"

LONDRES, 5 (UPI). — El científico espacial británico, profesor Albert Lowell dio a entender que puede haber un hombre a bordo del último Sputnik lanzado por los Soviets, si bien dijo que no hay evidencia alguna al respecto. Lovell, director del radiotelescopio de Jodrell Bank, declaró: "Poner 7,1 toneladas en órbita es una magnífica realización, pero nadie envía hasta allí 7,1 toneladas por el puro gusto de hacerlo. Hasta este momento, los rusos no han formulado anuncio alguno sobre los experimentos que se verifican en el satélite, su contenido o las intenciones que haya de recuperarlo".

Igualmente, Lowell dijo que el nuevo Sputnik es una confirmación de que los rusos se han concentrado en el problema del vuelo humano en el espacio antes que en los sondeos del espacio profundo. Después de manifestar que "el último satélite contenía un perro y el actual es ciertamente bastante grande como para contener un hombre", Lovell dijo que no se sorprendería de que los rusos hubieran enviado un ser humano al espacio, aunque no haya evidencia alguna en este sentido.

Conceptos de científicos rusos

MOSCU, 5 (UPI). — Un hombre de ciencia ruso dijo hoy que es posible que el satélite lanzado ayer por los Soviets esté reuniendo informaciones sobre las capas superiores de la atmósfera terrestre.

El profesor V. Fedynsky, físico, manifestó que la órbita del Sputnik es casi circular y se encuentra situada entre "las capas más altas y delgadas de la atmósfera".

Según la agencia "Tass", el mismo físico dijo que "esto permite esperar que con el equipo instalado a bordo podrá reunirse nueva información sobre las capas superiores de la atmósfera".

Otro científico ruso, Iván Shevyakov, dijo que el Sputnik está girando tan cerca de la Tierra que probablemente entre en una región de atmósfera más densa y se queme en el lapso de pocos días.

Otro proyecto para el Congo considera el gobierno de E.U.

Propicia el establecimiento de un gobierno de coalición

WASHINGTON, 5 (UPI). — El presidente, John F. Kennedy, y funcionarios del departamento de Estado, dan forma a un nuevo plan para el Congo que establecería, bajo la fiscalización de las Naciones Unidas, un gobierno de coalición en el que estarían representados todos los elementos belicosos de ese país sumido en el caos.

El presidente, que ha aprobado los principios generales del plan, conferenció en la Casa Blanca con el embajador norteamericano en el Congo, Clare H. Timberlake. El secretario de Estado, Dean Rusk, sostuvo conferencias independientes con el embajador de Bélgica, Louis Schyven, y el de Túnez, Mongi Slim.

Scheyven y Slim expusieron puntos de vista distintos sobre la forma en que debe buscarse resolver la crisis del Congo, lugar del que muchos países están retirando las tropas que tenían asignadas a las fuerzas policiales de las Naciones Unidas.

El gobierno del presidente Kennedy, se cree, anunciará esta semana su respaldo al plan para "neutralizar a las fracciones en disputa y crear un gobierno de tipo federación, que incluiría a partidarios del primer ministro depuesto y encarcelado, Patrice Lumumba.

La actitud de Estados Unidos en el caso se dará a conocer poco después que el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas reanude el martes el debate sobre el Congo. Sin embargo, fuentes autorizadas dijeron que se duda que hayan concluido para entonces las consultas con los gobiernos interesados.

Altos funcionarios locales dijeron que el embajador de Estados Unidos ante las Naciones Unidas, Adlai Stevenson, se ha hecho cargo del papel principal en la coordinación de las consultas sobre el plan de coalición con otros gobiernos, incluso la Unión Soviética.

El embajador ruso Mikail A. Menshikov, declaró, después de efectuar una visita de cortesía a Rusk, que "creemos que todos los problemas pueden resolverse pacíficamente... mediante una política apropiada".

Fuentes autorizadas manifestaron que la garantía del éxito de la gestión dependerá de la actitud de los rusos, que han sido los principales partidarios de Lumumba.

Opinaron esas fuentes que los rusos podrían lograr, de disponerse a hacerlo, la participación de Lumumba en tal plan.

Los funcionarios norteamericanos alientan esperanzas de que el primer ministro ruso Nikita Khruschev, en su deseo aparente de establecer buenas relaciones con el nuevo gobierno de Estados Unidos, acceda a cooperar en las gestiones para dar estabilidad al Congo.

Algunos funcionarios dijeron que ignoran si el plan tendrá buen resultado, pero todos concuerdan en que el proyecto ofrece la única alternativa de solución del caos y de evitar que se extienda y propague la lucha.

Lumumba, encarcelado por el régimen central congoleño del presidente Joseph Kasavubu que respalda Estados Unidos, declaró, según se dice, que no permitirá que sus partidarios, de gran influencia en el Congo, se sumen a un gobierno de coalición.

El hombre fuerte del Congo, general Joseph Mobutu, ha dicho que combatirá los esfuerzos por "neutralizar" a su ejército despojándolo de sus armamentos.

Grave denuncia de un médico

LEOPOLDVILLE, 5 (UPI). — Un médico australiano de la Cruz Roja declaró hoy que cierto número de sus pacientes, en una remota aldea de la provincia de Kasai del sur, son caníbales confesos.

El Dr. Bruce Fox, de Melbourne, manifestó que en cumplimiento de sus deberes entre las tribus más atrasadas del Congo ha podido estudiar estrechamente el canibalismo, pues en dicha aldea aún subsiste la costumbre de comer a las víctimas para "demostrar que son hombres".

Algunos caciques de tribu, han matado hasta cuarenta personas para "probar" que son hombres".

TRIUNFO LEAL EN LAOS



Una campesina laosiana abandona su hogar, con todas sus pertenencias, mientras tropas del ejército real se aprestan a ocupar posiciones reconquistadas a los rebeldes

VIENTIANE, 5 (UPI). — Informantes llegados del frente de batalla revelaron hoy que el ejército laosiano se aseguró ayer el control del importante cruce carretero de Sala Phou Khoum, que conecta Vientiane con Luang Prabang. Las mismas fuentes dijeron que, empero, las fuerzas del gobierno fracasaron en su tentativa de atrapar a unos mil rebeldes comunistas cortándoles la retirada hacia la llanura de Jarres, controlada por los insurgentes.

Intensas nevadas se produjeron en zonas de Europa

MUNICH, 5 (UPI). — La mayor parte de Europa meridional y Austria quedaron hoy cubiertas por un espeso manto de nieve que causó muertes, dejó a turistas aislados en lugares remotos y amenazó con producir aludes.

El peligro de aludes es grande en Suiza, donde la radio oficial transmitió advertencias al respecto; en Austria, más de un millar de turistas ingleses y alemanes han quedado aislados del mundo externo.

En Italia y Suiza se informó sobre la muerte de por lo menos 13 personas en avalanchas o atrapadas en bosques montañeses.

En los Alpes suizos las comunicaciones quedaron interrumpidas, muchas casas destrozadas y varias personas muertas.

Otro ataque a la Iglesia se hizo en Cuba

Enérgico discurso del Dr. Dórticos

LA HABANA, 5 (UPI). — El presidente Osvaldo Dorticós amenazó anoche con nacionalizar las escuelas parroquiales de Cuba, a las cuales acusó de estimular la contrarrevolución.

En un violento ataque que lanzó contra la Iglesia Católica ante las cámaras de televisión, el presidente Dorticós dio a entender que las huelgas realizadas contra el gobierno por las escuelas parroquiales y privadas están vinculadas con el programa de ayuda, por valor de cuatro millones de dólares, creado por el presidente Kennedy para los refugiados cubanos en los Estados Unidos.

Dorticós dijo que entre dichas huelgas y esta ayuda hay una "clara y significativa coincidencia", la cual "destruye las primeras esperanzas de mejor comprensión entre los dos países".

Por otra parte, el presidente Dorticós afirmó que en el curso de una marcha efectuada hasta el palacio gubernamental por un grupo de estudiantes parroquiales, se enteró por uno de ellos de que los maestros católicos incitan a los estudiantes contra el gobierno.

En estas observaciones, que formuló ante un auditorio de profesores secundarios, el presidente Dorticós efectuó las primeras referencias al nuevo gobierno de los Estados Unidos desde que Kennedy tomara el mando.

La escasez de los alimentos en zonas de China comunista

TAIPEH, 5 (UPI). — La agencia de noticias de China nacionalista, "Central News", informó que campesinos de China meridional, azotada por el hambre, dieron muerte a funcionarios comunistas y saquearon varias veces depósitos de combustibles para dar de comer a sus familias.

La agencia agregó que obtuvo esa información de chinos que viajan entre la provincia de Kwangtung, de China comunista, y la colonia británica de Hong Kong.

Turbas hambrientas asaltaron depósitos de víveres de las comunas en la ciudad de Nanahai tres veces en los últimos meses y dieron muerte a tres funcionarios comunistas.

CENSURAS DE LOS RUSOS AL Sr. J KENNEDY

MOSCU, 5 (UPI). — La luna de miel de la prensa soviética con el presidente Kennedy de los Estados Unidos llegó ayer, aparentemente, a brusco fin.

El diario "Izvestia" dice en su edición de hoy que el mensaje de Kennedy al Congreso muestra que "la vieja línea aún prevalece" en la política norteamericana.

Hasta ahora, la prensa soviética y el primer ministro Nikita Khruschev habían acogido con agrado las actitudes de Kennedy, señalando que significaban un gran cambio con respecto a las del ex presidente Dwight D. Eisenhower.

El artículo publicado por "Izvestia" expresa el primer desencanto soviético con Kennedy. No obstante, anoche la televisión de Moscú transmitió escenas de los actos de asunción del mando de Kennedy.

Dice "Izvestia" que el mensaje del primer magistrado norteamericano al Congreso "indica que el presidente comprende las nuevas aspiraciones del pueblo estadounidense, pero aún prevalecen viejas influencias que datan de Eisenhower".

Refiriéndose al desarme, el diario afirma que Kennedy "ha adoptado una posición que no puede sino causar alarma a todos los que sinceramente aspiran a la consolidación de la paz".

Expresa que "perfeccionando armas letales no puede haber mejoramiento, sino empeoramiento de la situación internacional".

El artículo de "Izvestia" apareció simultáneamente con una crítica aún más enérgica al discurso de Kennedy publicada por la revista semanal "Vida en el Exterior", órgano del sindicato de periodistas.

Un artículo de una ley rechazan obispos católicos de España

MADRID, 5 (UPI). — En fuentes habitualmente bien informadas se dijo que los obispos católicos de España han calificado de "inaceptable" un artículo de una nueva ley de prensa que están discutiendo el gobierno y los representantes de la Iglesia.

Según esas fuentes, el treinta de enero último los obispos enviaron al Consejo Nacional para la Prensa una nota en que se calificaba uno de los artículos de la ley de "ideológicamente inaceptable e incompatible con las enseñanzas de la Iglesia".

El Consejo Nacional para la Prensa fue creado el año pasado para redactar una ley de prensa, en reemplazo de la provisional establecida en 1938 durante la guerra civil. El presidente del consejo es el ministro de Información, Gabriel Arias Salgado, y entre sus miembros se cuentan representantes de la Iglesia, el gobierno, las asociaciones periodísticas y otras organizaciones oficiales y privadas.

Las fuentes antes mencionadas dijeron que la nota fue enviada por los obispos de Málaga y Ciudad Real, Angel Herrera Oria y Juan Hervás, respectivamente, y el obispo auxiliar de Lugo, Antonio Ona de Chave (los tres representan a la Iglesia en el consejo).

Se cree que la nota fue entregada el lunes último, durante una de las reuniones periódicas del consejo. Los prelados no asistieron a la reunión.

Un incendio destruyó una iglesia en Ottowa

OTTAWA, 5 (UPI). — Las llamas destruyeron una histórica iglesia de Ottawa y una galería para exposiciones de arte, durante un incendio que, en ciertos momentos, amenazó con propagarse al centro comercial en el corazón de esta capital.

La alcaldesa, Charlotte Whitton, declaró un estado de emergencia mientras la mitad de los trescientos cincuenta bomberos que constituyen el personal del departamento de extinción de incendios y todos los policías disponibles combatían la conflagración y contenían una multitud de unas dos mil personas atraídas por el fuego.

Los bomberos lograron limitar el incendio a la galería de arte y a una iglesia construida hace 85 años. La nave del templo tenía capacidad para 1.700 personas y de su estructura de tres plantas sólo quedaba al caer la tarde un esqueleto de humeantes escombros.

La esposa del dueño de la galería descubrió el fuego y con su marido, logró salvar algunos cuadros valiosos que había en el establecimiento.

Murió en Nueva York el embajador Araujo

NUEVA YORK, 5 (UPI). — El Dr. Alfonso Araujo, embajador de Colombia ante las Naciones Unidas, falleció en el Memorial Hospital, donde estaba internado desde hace algún tiempo.

La Señora e hijos del Dr. Araujo estaban junto al lecho al producirse el deceso. La muerte se debió al cáncer.

En Córdoba disponen el cese de los directivos de la UCRI

Dio a conocer un comunicado el Dr. Roberto Etchepareborda

CORDOBA, 5 (UPI). — El interventor en la Unión Cívica Radical Intransigente dispuso dar por terminadas las funciones de todas las autoridades departamentales y de los círculos de la provincia, las cuales habían sido confirmadas transitoriamente por una resolución dictada por aquel en setiembre pasado, al asumir sus funciones.

En la resolución respectiva se designa al Sr. Manuel González, interventor en los comités de la capital y de todas las secciones.

En los considerandos se declara como fundamento de la medida la necesidad de que el nuevo interventor designado por el comité nacional, diputado nacional Daniel Errea, tenga la más amplia libertad de acción para el mejor logro de su cometido.

Declaraciones del Dr. Etchepareborda

En una comunicación pública, el Dr. Roberto J. Etchepareborda hizo consideraciones acerca de la situación partidaria en Córdoba.

Señala el citado dirigente que los comicios internos se pueden realizar en breve plazo, pero, ante la convocatoria a elecciones para restaurar lo poderes provinciales, cree aconsejable la simultaneidad de esos comicios con los de las autoridades internas, debido al régimen de incompatibilidades que establece la carta orgánica. Es por eso que el criterio del comité nacional es que las elecciones internas y de candidatos para los próximos comicios se efectúen en agosto del corriente año.

Izan banderas con emblemas nazis en una plaza céntrica

CORDOBA, 5 (UPI). — En el mástil que se levanta en la avenida de Los Carolinos, del parque Sarmiento, fueron izadas tres banderas con emblemas nazis. Una de ellas, de gran tamaño, de color rojo, tenía los signos del águila y la cruz svástica; otra, argentina, con la leyenda "Nacionalismo o muerte", y la tercera, celeste y verde claro, con la inscripción "Viva la santa federación, mueran los salvajes unitarios".

El hecho fue advertido por el personal de la Dirección de Parques y Paseos e inmediatamente agentes de la sección cuarta de policía procedieron al secuestro de las banderas.

Nuevos agregados militares designó el Poder Ejecutivo

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — El Poder Ejecutivo ha designado nuevos agregados militares a las embajadas argentinas en el exterior.

En ese carácter actuará en Brasil, el coronel Raúl Pablo Aguirre Molina; en Colombia, como agregado militar, naval y aeronáutico, el coronel Ventura R. Green; en Chile, el coronel Jorge E. Cáceres Monié, en Ecuador, como agregado militar, naval y aeronáutico, el coronel Manuel C. Otero; en los Estados Unidos, el general de división Octavio Zenarruza; en Gran Bretaña, el coronel Ricardo Gutiérrez; en Italia, el coronel Juan C. Sánchez; en Panamá, y como delegado ante el Comando del Ejército de la Unión en el Caribe, el coronel Miguel A. Viviani Rossi, y en el Paraguay, el coronel Mario O. Carricart.

Asimismo se dan por terminadas las funciones diplomáticas del siguiente personal superior del ejército: en Alemania y Bélgica, del coronel Gustavo J. Eppens; en Bolivia, del coronel Manuel C. Soria; en España, del coronel Tomás A. Sánchez Bustamante; en Francia, del general de brigada Enrique Rauch; en Gran Bretaña, del coronel Julio E. Aguirre; en el Líbano, Irak, Irán, Jordania, República Arabe Unida y Turquía, del general de brigada Franklin A. Rawson; en Méjico, del coronel Alejandro A. Lanusse; en Uruguay, del coronel Manuel A. Rojas Silveyra y en Venezuela, del teniente coronel Jorge Raúl Carcagno.

Estudiantes chilenos visitan Salta y Jujuy

SALTA, 5 (UPI). — Como parte de un plan apoyado por el Rotary Club local, llegaron a esta ciudad 22 alumnos de escuelas primarias de la ciudad chilena de Antofagasta.

Los niños efectuarán visitas a distintos lugares de esta ciudad y del interior de la provincia y de la de Jujuy.

Viajará a Europa el legislador nacional Sr. J. García Flores

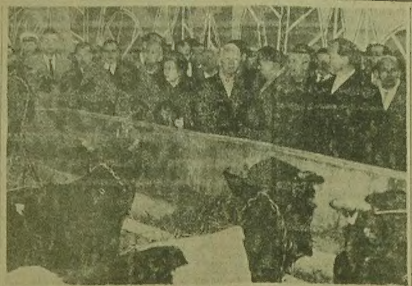
BUENOS AIRES, 5 (UPI). — En carácter de presidente del comité ejecutivo del Primer Congreso Argentino de Legislación, Técnica y Economía de los Transportes, viajará mañana con destino a Europa, el diputado nacional Dr. José I. García Flores, con el propósito de recoger informaciones sobre leyes, reglamentos y disposiciones que rigen los distintos sistemas de transportes, a fin de ser tenidos en cuenta como antecedentes de los trabajos que realiza dicho congreso.

Fueron encontradas bombas sin estallar

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Fueron encontradas tres bombas sin estallar en distintos lugares de esta capital. La primera se hallaba en la esquina de Hipólito Yrigoyen y Virrey Ceballos, cerca de la plaza del Congreso, y las dos restantes fueron encontradas, a las 11, en Ruiz de Los Llanos y Nogoyá. La primera de ellas fue hecha estallar en un espacio libre de Puerto Nuevo, mientras que las otras fueron remitidas para su examen pericial, a la oficina respectiva de la Policía Federal.

Un jefe naval asume el miércoles próximo

BUENOS AIRES, 5 (UPI). —El miércoles próximo, a las 13, asumirá su cargo el nuevo jefe del Estado Mayor General Naval, contralmirante Jorge J. A. Palma, quién reemplazará en esas funciones al contralmirante Enrique Grunwaldt.



Muestra ganadera en Berlín. — El presidente de Alemania occidental, Heinrich Luebke, conversa con uno de los expositores durante su visita oficial a las instalaciones de la Sociedad Rural de Berlín, con motivo de realizarse una muestra ganadera.

Dice Montgomery que prefiere a Mao y no a Nikita Khruschev

LONDRES, 5 (UPI). — El mariscal Bernard Montgomery señaló que prefería verse perdido en las selvas con el jefe de gobierno de China comunista, Mao Tse-Tung, que con el primer ministro soviético, Nikita Kruschev.

En un nuevo libro titulado "El camino al liderato", el vizconde Montgomery dice que Kruschev no ha logrado pasar el examen que el mariscal llama "la prueba de la selva". La prueba mencionada se basa en esto: "Cuando se duda con respecto a honestidad, sinceridad, y cualidades morales de un individuo una buena prueba es decirse a sí mismo: ¿Iría yo a la selva con un hombre así?".

Su reacción personal a la idea de hacer tal prueba con Kruschev, según afirma el vizconde Montgomery, es negativa.

Montgomery dice que prefiere a Mao, a quién conoció durante una visita a Pekín el año pasado, que a Kruschev. Montgomery dice que el líder chino le parece "un demócrata genuino y sincero en sus declaraciones", en tanto que no ofreció indicio alguno de que esté "proyectando comunizar a todo el mundo".

Mao se cuenta entre los cuatro líderes más grandes del mundo para Montgomery. Los otros son el presidente Charles De Gaulle, de Francia; el presidente Tito de Yugoslavia; y el primer ministro indio, Jawaharlal Nehru.

Kruschev no pertenece a esa categoría, según el mariscal Montgomery y tampoco sir Winston Churchill, que a los 86 años, ha "pasado su mejor época" para el vizconde.

Estaría viajando por la América latina el asesino de I. Trozky

MEJICO, 5 (UPI). — El diario "El Universal" se hace eco de un rumor según el cual Jacques Mornard, asesino del líder comunista León Trotzky, está viajando por la América latina en una misión especial del gobierno ruso.

El periodista Federico Barrera Fuentes dice en un artículo que Mornard —cuyo verdadero nombre es Ramón Mercader del Río— se ha hecho alterar las facciones por un cirujano facial con el objeto de poder cumplir su misión sin ser reconocido.

Han sido asaltadas tres prisiones de Portugal en Africa

LISBOA, 5 (UPI). — Grupos armados asaltaron tres prisiones en la colonia portuguesa africana de Angola, matando a siete miembros de la policía de seguridad antes de ser rechazados.

Aparentemente los atacantes tenían la intención de liberar a prisioneros de las cárceles de Luanda, capital de la colonia.

Un despacho de la agencia noticiosa portuguesa Ani dice que el asalto tuvo lugar a las tres de la mañana, por parte de tres pequeños grupos armados por lo menos con cuatro fusiles ametralladoras.

Agrega que los edificios atacados fueron los de la prisión militar, la prisión de la policía de seguridad y la cárcel civil de Luanda.

El despacho no aclara si los agresores eran blancos o nativos, pero dice que un grupo de nativos atacó a un jeep patrullero de la policía de seguridad.

Afirma también que el ataque fue repelido prontamente y que la ciudad ha vuelto "completamente a la calma".

El suceso obtuvo confirmación en un comunicado emitido por el gobernador general de Angola y dado a publicidad por el gobierno portugués en Lisboa. Según el comunicado, todos los agresores fueron detenidos y encarcelados.

Dice que la descripción que en él se hace es la verdadera versión de los incidentes de Luanda.

El comunicado del gobernador general dice que las tres prisiones atacadas tenían poca vigilancia. Añade que las fuerzas de seguridad intervinieron con presteza y reprimieron los desórdenes. El comunicado no menciona ninguna baja producida durante los incidentes.

Las noticias de los sucesos de Angola llegaron a Lisboa en un momento en que el fin de la aventura rebelde del "Santa María" había suscitado un sentimiento general de alivio, pues el país había estado durante dos semanas bajo una gran tensión nerviosa.

EL CONVENIO DE LOS PERIODISTAS FIRMAN MAÑANA

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — La comisión paritaria del gremio de periodistas se reunió en el despacho del ministro de Trabajo, Dr. Acuña Anzorena, para ultimar las gestiones que promoverán mañana a la firma del convenio de trabajo.

En la reunión de la víspera la representación gremial informó de la resolución de una asamblea de afiliados, que aceptó que las negociaciones continúen mañana. La parte representativa de las empresas informó, a su vez, que hará nuevas propuestas sobre el reconocimiento de la antigüedad y el vale de comida y mejoras en orden a la incrementación de los sueldos y del salario familiar.

La reunión de la paritaria se iniciará mañana a las 19. La impresión dominante es que en esa oportunidad será suscripto el convenio a aplicarse en la capital federal.

Por su parte, el Dr. Acuña Anzorena, al término de la reunión declaró que se había desarrollado en un ambiente cordial, "lo cual permite abrigar fundadas esperanzas en el sentido de que mañana quedarán solucionadas las diferencias que impedían la firma del convenio".

No habrá movimiento de fuerza

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Resolvió no efectuar movimiento de fuerza la asamblea realizada por la comisión intersindical del gremio periodístico, "animada —dice en un comunicado— por sus profundas convicciones patrióticas y deseosa de no dejar sin información al pueblo de la República sobre los comicios".

Señala seguidamente el comunicado que "atento al compromiso adquirido por el sector empresario ante el señor ministro de Trabajo y Seguridad Social de concretar mañana una modificación seria de sus anteriores posiciones, en su triple y fundamental carácter: económico interpretativo y de principios, inclusive en lo referente al incremento salarial, aguardará a la reunión paritaria que debe efectuarse ese día, presidida por el titular de la cartera laboral, para adoptar una actitud definitiva".

Por último resuelve "mantener posición adoptada por el gremio en anteriores asambleas, en cuanto a la decisión de no admitir nuevas dilaciones en la concertación del convenio, y declarar que si se produjeran aquellas, la comisión intersindical instruirá de inmediato a las comisiones internas para que los personales abandonen sus lugares de trabajo".

Contra paraguayos se han denunciado apremios ilegales

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — En un comunicado de la junta coordinadora de Buenos Aires, del Frente Unido de Liberación del Paraguay se denuncia que ciudadanos paraguayos fueron detenidos y sometidos a apremios ilegales en Posadas, Misiones.

Asimismo, afirma la nota que es falso que el coronel paraguayo Fabián Zalzibar Villagra y el ciudadano de la misma nacionalidad, Servio Martínez hayan adquirido armas de fabricación clandestina en el país con fines revolucionarios. Ambos, fueron detenidos el 16 de enero pasado y alojados en las cárceles de Caseros y Devoto, respectivamente.

El frente único dice en el comunicado, que los detenidos en Posadas fueron: Benigno F. Torres, Gumersindo Spíndola, Sergio Martínez, Wilberto Acosta, Teresio Ruiz González, Fernando Pucciarelli y Antonio Julián Casco Villalba. Agrega que luego de ser torturados, fueron traídos a esta capital en hidroavión y alojados finalmente, en la cárcel de Viedma, Río Negro.

Ese mismo día, según la entidad paraguaya, fue remitido también a esa prisión el escritor Carlos Garcete, detenido, según se expresa, hace cuatro meses.

El comunicado del Frente Unido de Liberación del Paraguay, fue distribuido por familiares de los presuntos detenidos.

Estuvo hoy en la Casa de Gobierno A. Rodríguez Araya

BUENOS AIRES, 5 (UPI). —Poco después de las 10, el diputado nacional Sr. Agustín Rodríguez Araya, concurrió a la Casa de Gobierno para establecer si el procesado por contrabando Ramón Mizrail se hallaba a disposición del Poder Ejecutivo de acuerdo al requerimiento del organismo que investiga el contrabando. Al abandonar la sede gubernamental, el mencionado legislador manifestó a los periodistas que Mizrail se halla, efectivamente, en esas condiciones.

LA SIEMBRA DE GIRASOL TUVO MERMA EN 1960

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — La Dirección General de Economía Agropecuaria de la Secretaría de Agricultura y Ganadería de la Nación, dio a conocer las primeras estimaciones realizadas sobre la superficie cultivada con girasol, y sobre la producción de poroto de chaucha, poroto para grano verde y arveja para grano verde, del año agrícola 1960-61.

La superficie que se estima que habrá de sembrarse con girasol es de 1.130.000 hectáreas, inferior en el 9.5 por ciento, a la del período 1959-60, y también menos, en 6 y 17.3 por ciento, a las cifras promedio del decenio y quinquenio últimos, respectivamente.

Buenos Aires es la provincia de mayor superficie sembrada y posee el 61.9 por ciento del total del país.

Rosario será sede de la IV asamblea sobre psiquiatría

Las deliberaciones se realizarán en diversos centros de estudio

ROSARIO, 5. — Esta ciudad será sede de la IV Conferencia Argentina de Asistencia Psiquiátrica, cuyas deliberaciones se realizarán entre el 1o. y el 4 de noviembre próximo. La conferencia, inminentemente científica, estará encaminada a hacer conocer los progresos logrados en el tratamiento de las dolencias mentales provocadas por el alcoholismo, nuevas técnicas en la materia y otras proyecciones médicas.

Las reuniones tendrán lugar en diversos centros de estudios, habiendo despertado especial interés entre los estudiosos de problemas sociales. Especialmente se considerará la repercusión que tiene en la vida social, así como sus consecuencias en la vida del hombre y sus descendencias y la forma de su tratamiento.

El cobro de servicios eléctricos

ROSARIO, 5. — La divisional Rosario de Agua y Energía, anunció que a partir del 1o. de este mes, ha quedado implantada una nueva modalidad para el cobro de los servicios, que ya se encuentra vigente en otras ciudades del país. Consiste el mismo en la percepción de la facturación por el servicio en forma bimestral, manteniéndose los cobradores a domicilio.

Objeciones de una entidad

ROSARIO, 5. — El vicepresidente de la Federación Gremial del Comercio e Industria, Ing. Egmidio Pinasco que es a la vez presidente de la Asociación de Ingenieros de Rosario, formuló declaraciones en nombre de las primeras de las entidades, vinculadas con la realización de obras públicas sin previo llamado a licitación.

Al respecto manifestó que "está convencido que si el gobierno de la provincia llama a licitación pública para la realización de obras viales ajustadas a la legislación vigente, incorporando a las bases de licitación cláusulas que establezcan pagos diferidos y suficientemente garantizados, habrá de lograr concurrencia de empresas del interior del país y del extranjero en cotejos competitivos que permitirían adjudicaciones mucho más beneficiosas para la provincia de las que puedan obtenerse en forma directa".

Agrega finalmente, que la provincia hace cesión previa de los importes a recibir o percibir de las leyes de coparticipación de impuestos en los compromisos, lo que acepta en forma exclusiva para el pago de obras y otorga obligaciones expedidas en dólares, para ser negociadas por las empresas, condiciones que no rigen para las firmas nacionales que desde hace mucho tiempo atrás han posibilitado la realización de las obras que el país cuenta, las que en más de una oportunidad han debido soportar la mora en el pago de certificados de obra, no por el 40 por ciento de su valor, sino muchas veces por la totalidad y por períodos aproximadamente iguales a los que se ofrecen por empresas extranjeras".

Las tarifas de los taxímetros

ROSARIO, 5. — En la Cooperativa de Taximetristas se realizó una conferencia de prensa, en la cual los directivos de dicha institución gremial fijaron su posición con respecto al aumento de las tarifas solicitando, la rebaja de la nafta y el aumento en las chapas-licencias que ha concedido el titular de la comuna.

Manifestaron que no están en oposición al aumento de las licencias para que se creen nuevos servicios de taxis, por cuanto consideran que ello será un directo beneficio en favor de la población, pero que sí dejan constancia que la actual tarifa, no es compensatoria frente al aumento de los costos de gomas, reparaciones y repuestos, lo que anula el beneficio que le pudo haber sido concedido por la rebaja en el precio de la nafta.

VELÁZQUEZ SIGUE EN EL PRADO



Una sala de la "Exposición Velázquez". (Al fondo, "La venus del espejo"

Por Arturo BERENGUER CARISOMO

Madrid, febrero de 1961

Conmemorando el tercer centenario de la muerte del genial pintor sevillano, Madrid, por obra y arte del recién desaparecido Gallego Burín, ha organizado, en el viejo Museo de Reproducciones, muy cerca del famoso y monumental Prado, una exposición velazqueña.

Préstamos cautelosos y entregas de lo poco existente en casas solariegas de algunos lienzos de Don Diego componen la base pictórica, que se rellena —no hay otra palabra— con piezas de sus antecesores y sus discípulos. Campea en la muestra un delicioso buen gusto de ambientación; armas, muebles, objetos, música adecuada embeben al visitante en la atmósfera de fines del XVII; en la corte, entre pícara y palaciega, del penúltimo austria. Dejándose ganar por esta sugestión, que la pericia de Burín llevó a sus máximas posibilidades, el engaño se cumple.

Lo que falta es Velázquez, es decir, no falta: quien no ha podido ir a la National Gallery de Londres, en lugar preferente, con luz exacta y colocación impecable, puede estarse las horas sorprendiendo el arte soberano de "La Venus del espejo", una de las últimas composiciones del creador de "Las lanzas", alarde de preimpresionismo donde están pintados el aire y el peso del blando cuerpo de espaldas, y aun tiene ocasión de plantarse frente al "Aguador de Sevilla" para disfrutar de aquel gris admirable donde casi con dos pinceladas se palpa la levedad del vidrio y se gusta la frescura del agua contenida en el vaso. Pero poco más: bocetos de cuadros luego célebres, algunos retratos, dos o tres apuntes, nada. Falta Velázquez y, sobre todo, falta lo velazqueño.

Y falta porque, a dos pasos, con sólo arriesgarse al frío del salón del Prado en este invierno casi sin sol y con nieve tesonera, están las salas confortables, eternas, maravillosas del gran museo, y, en él, Velázquez, todo Velázquez, el gran Velázquez.

Turistas de todo el mundo, ya sometidos a la tortura del guía, quien los lleva a velocidades astronómicas sin mucha reverencia a Rubens y al Ticiano, ya libres y por su cuenta, se detienen como embrujados en la gran sala central del segundo piso: allí, los retratos que hablan de Menipo y el Esopo; allí los retratos piadosos de Felipe IV, "rubio y cobarde" como en el verso de Machado; allí la levedad entre austríaca y española de la Infanta Margarita; allí, en sucesión que deslumbra, el famoso lienzo ecuestre del conde duque de Olivares, la escena entre mitológica y española de "Los borrachos" —adecuación de la moda renacentista a la implacable realidad del siglo quevedesco— el primer Felipe IV, aun joven y en negro ceremonioso, y, hacia la derecha, aquella "Fragua de Vulcano" otra vez entre mitológica y burlona: figuras carpetovetónicas ensambladas al tema obligado de la escuela italiana, y cuyos escorzos —como el brazo derecho de la diosa— buscan el aire de la sala para escapar del lienzo.

Unos pasos más, y allí —como en capilla reservada— nos recibirá el propio Don Diego frente al caballete, nos saludará la Mari Bárbola y el Pertusato, el pie sobre el perro viviente, se inclinarán graciosas las "meninas" María Agustina Sarmiento e Isabel de Velazco frente a la infantita rubia y como asustada, pondrán su tono de cámara Marcela de Ulloa y el caballero, y, en la prodigiosa luz del fondo, el aposentador Nieto de Velázquez entreabrirá la puerta del obrador palaciego. Al fondo, muy en el fondo —la monarquía se esfumaba en las sombras de una tragedia sin remedio — borrosa y sin contorno, la pareja real se reflejará indecisa en el simulacro de un espejo. Quizá el último cuadro del milagroso pintor; su obra definitiva, prodigio de espacio y luz —el impresionismo puro— que son los verdaderos protagonistas de la tela. ¿Por qué Cézanne quiso materializar con sus cubos y conos la excesiva ingravidez de los últimos impresionistas del siglo XIX? Todo esto está en Velázquez. Es atmósfera, juego de luces y realidad palpitante; es la vida misma. Dicen que cuando Gauthier vio por primera vez a "Las meninas" sólo [illegible] una pregunta: ¿Dónde está el cuadro?

Y estas mismas "Meninas" componen la escena final de la fantasía velazqueña que Buero Vallejo acaba de estrenar en el Teatro Español. Un Velázquez muy discutido; en sus últimos años, noble, piadoso, tierno, acosado por mujeres, sometido a una intriga palaciega por su pagana "Venus del espejo" y sólo atento a salvar de la miseria a Pedro Briones, su modelo para El Esopo, especie simbólica de lo que el pueblo, el sufrido, el profundo, tuvo en la concepción estética — dramática y revolucionaria — del gran pintor.

Madrid entero discute la concepción de Buero Vallejo —quizá el autor dramático más alto que hoy tenga España— pero, si es posible, quizá, no estar del todo de acuerdo con la concepción un tanto "demagógica" del pintor — era, sin embargo, un tono de su época, y Quevedo, sin ir más lejos, lo confirma— la comedia es un alarde de técnica y, en su presentación, José Tamayo ha hecho un verdadero derroche de buen gusto y de exacta interpretación. Carlos Lemos en el Velázquez y Javier Loyola en el Felipe IV componen dos verdaderas creaciones, dos aciertos de figura y de sentido artístico e histórico.

Exito seguro y, creo, para toda la temporada, y éxito merecido por creación de poeta y por interpretación de teatro, pero éxito que no invalida lo que dijimos al empezar: Velázquez, el grande, el de siempre, Velázquez "velázquez" sigue en el Prado.

El presupuesto de S. Juan es de $ 1.500 millones

SAN JUAN, 5 (UPI). — La Cámara de Representantes aprobó el presupuesto general de gastos correspondiente al año en curso. Su monto total, después de modificaciones realizadas por el cuerpo, asciende a más de 1.500 millones de pesos.

De acuerdo con datos suministrados, sujetos a modificaciones en razón de que aún no se han confeccionado los totales definitivos, el presupuesto de la administración central alcanzará a 1.071,4 millones de pesos distribuidos de la siguiente manera: Poder Ejecutivo, 1.019,4 millones; Poder Judicial, 30, y Poder Legislativo, 12,3 millones.

Para los organismos descentralizados se fijó un presupuesto de 361,6 millones, que será distribuido, —siempre computando en millones— de la siguiente manera: Ministerio de Gobierno, 25,7; de Finanzas, 26,9; de Obras Públicas, 194,7 y Secretaría Económica, 14,1 millones. El monto aprobado para el plan de obras públicas asciende a 55 millones de pesos.

Los diputados ganarán, de acuerdo con el nuevo presupuesto, 20.000 pesos, o sea 7.000 más que en 1960, aparte de los viáticos por movilidad y alojamiento, y gastos de representación. Los sueldos del gobernador y ministros del Poder Ejecutivo fueron aumentados en 7.000 pesos; los del jefe y subjefe de policía en 6.000, y los de subsecretarios de ministerios en 5.000 pesos. Trascendió que esos funcionarios renunciarán a percibir los aumentos.



Viajará a EE. UU. el intendente de la ciudad de Bs. Aires

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — La Oficina de Prensa de la Municipalidad informó que el intendente viajará el 24 de este mes hacia los Estados Unidos.

Como se recordará al efectuar una visita al Sr. Hernán M. Giralt, poco después de haberse hecho cargo de la representación diplomática de la Unión en la Argentina, el embajador de ese país, Sr. Roy R. Rubottom, le hizo una invitación en tal sentido y en un principio se expresó que el viaje se efectuaría en la primera quincena del corriente mes.

Acompañarán al Sr. Giralt el secretario de Obras Públicas y Urbanismo, arquitecto Jorge W. Gómez Pineda y el jefe del departamento del intendente, Dr. Fernando de Olano.

Diéronse cifras sobre la pesca en M. del Plata

MAR DEL PLATA, 5 (UPI). — La Cámara Marplatense de Industrias del Pescado ha publicado el boletín correspondiente al mes de enero, en el que se reflejan las actividades desarrolladas por la industria durante los últimos meses del año anterior.

En lo referente al movimiento industrial en el renglón anchoíta, cuya cosecha terminó en la última semana de noviembre, si bien en diciembre hubo alguna pesca, se establece que durante los meses adquirieron 87.830 cajones con un peso de 40 kilogramos cada uno, mientras que los saladeros asociados fueron compradores de 12.207 cajones del mismo peso.

Las firmas no asociadas adquirieron en el mismo lapso 94.395 cajones, y los saladeros no asociados compraron 37.380, lo que da un total general de 231.812 cajones, o sea que hubo un porcentaje de aumento del 7,1 aproximadamente, con relación al mismo período de 1959, en que la cosecha alcanzó a 214.596 cajones.

En el renglón caballa (llamada magrú, industrialmente) hubo una merma extraordinaria con relación a 1959. En efecto, en los cuatro últimos meses de 1960 las fábricas asociadas a la Cámara adquirieron 23.710 cajones de 40 kilogramos, mientras que las no asociadas compraron 19.788, lo que da un total de 43.498 cajones contra 90.796 del mismo período del año 1959.

Regresó a Roma un consejero económico

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Regresó por vía aérea a la sede de sus actividades — la embajada argentina en Roma— el consejero económico Dr. Carlos Correa Avila, quien permaneció varias semanas en esta capital considerando con funcionarios de la Cancillería la situación del intercambio argentino italiano y sus perspectivas para el futuro. También el Dr. Correa Avila mantuvo conversaciones con industriales y exportadores, sobre la posibilidad de participación argentina en las ferias internacionales de Milán y Turín, que se inaugurarán, respectivamente, en abril y mayo venideros.

GESTIONES DE DELEGADOS DE LOS 62 GREMIOS

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — En el transcurso de la semana que se inicia tendrá lugar una entrevista que mantendrán los integrantes de la mesa coordinadora de las "62" organizaciones gremiales con el comandante en jefe del Ejército, teniente general Carlos Severo Toranzo Montero.

Mientras aguardan la correspondiente citación, los dirigentes obreros se encuentran abocados a la elaboración de un memorial en el cual se determinará el objeto de la creación y permanencia —tanto en lo ideológico cuanto en lo económico y político— del grupo de las "62". Se anticipa que en el mismo se rechaza en forma terminante toda infiltración extremista o cualquier otra expresión extraña al sentimiento argentino. Se añade que, además, entre las formulaciones que se presentarán al comandante en jefe del Ejército, figura la situación de dirigentes que se hallan bajo jurisdicción de las fuerzas armadas, en calidad de detenidos o como prófugos, y también se hará conocer la posición laboral respecto de posibles reformas a leyes del trabajo y a otras medidas del Ejecutivo que son de incumbencia de este sector. En esferas gremiales se estima que la entrevista será de gran utilidad para la unidad obrera.

JORNADAS SOBRE ADMINISTRACIÓN INICIAN MAÑANA

LA PLATA, 5 (UPI) — El ministro de Salud Pública bonaerense, doctor Osvaldo Mammoni, dejará inauguradas mañana a las 9, las primeras jornadas internas de administración, en cuyo transcurso será considerado el desarrollo orgánico de las actividades mencionadas.

Estarán representados en estas jornadas, que se prolongarán hasta el 9, trescientos establecimientos asistenciales y sanitarios dependientes de Salud Pública Provincial.



EL LITORAL

Fundado por don SALVADOR CAPUTTO el 7 de agosto de 1918
Registro de la propiedad intelectual Nº 602.898
Director: Riobó Caputto

EL ANALFABETISMO EN IBEROAMÉRICA

Con los auspicios de la Unesco, acaba de realizarse en Chile un amplio debate sobre problemas culturales que afectan a los países sudamericanos. Uno de los tópicos discutidos por los representantes de distintas regiones fué el del analfabetismo. Se denunció en el transcurso del debate que "el 40 por ciento de la población del continente es analfabeta. En el 60 por ciento restante existe un promedio solamente de un año de estudio". Aunque no es muy clara la segunda afirmación transmitida por el cable, es bastante la primera para denunciar un déficit cultural alarmante. Inclusive es prudente suponer que las cifras, generalmente oficiales, por falso pudor burocrático, no reflejen con exactitud la cuantía exacta de los analfabetos. Si se considera que hay zonas del continente donde el analfabetismo es combatido con eficacia, resulta fácil comprender cuán absoluto ha de ser éste en las otras regiones restantes donde la horfandad escolar es muy pronunciada. Para tal volumen millonario de analfabetos resultan inexistentes los vehículos modernos de ilustración, aun los más populares y accesibles como el periodismo y las revistas. Sería interesante saber en qué medida los instrumentos orales como la radio —y no hablamos de la televisión que está en sus comienzos— pueden suplantar a los vehículos gráficos tradicionales. En este sentido, el "nuevo mundo" aparece muy envejecido en su lamentable retardo cultural. A muchos lectores de las cifras estadísticas trasmitidas por el cable ha de resultar un consuelo, bastante magro por cierto, comprobar que en la Argentina, por ejemplo, el analfabetismo no acusa dimensiones tan bochornosas. Quizás piensen lo mismo los ciudadanos del Uruguay, de algunas regiones del Brasil y de Méjico. Pero aun en estos casos particulares, aislados del vasto conjunto continental, conviene no llamarse a engaño. Porque las cifras estadísticas, leídas superficialmente, sin análisis crítico, suelen ser bastante insidiosas. En efecto, al lado del analfabetismo existe el semianalfabetismo, sobre el cual no tenemos cifras exactas. Se entiende por semianalfabetismo ese fenómeno de prematuro abandono de las aulas, de deserción escolar determinada por diversos factores conocidos, ese vasto conjunto de varones y mujeres que en posesión de los rudimentos del alfabeto, apenas si pueden dibujar su firma y deletrear malamente algunos párrafos impresos, y así sucesivamente hasta lograr fatigosamente el cumplimiento de la escolaridad elemental. Cuando las reparticiones oficiales dan los índices de analfabetismo, excluyen a los semianalfabetos, creando así la falsa noción de que éstos han sido redimidos de la obscuridad. Y en cierto sentido parecería lógica la exclusión, porque no es lo mismo estar en penumbras que envueltos en las tinieblas. Pero éstas son sutilezas maliciosas que ocultan el mal, haciéndolo vergonzante, en vez de denunciarlo, para que la verdad estimule a combatirlo. Ya se ha dicho que el semianalfabetismo es tan dañino para la salud espiritual de un país como el analfabetismo confesado, y en cierto sentido, suele ser más peligroso aun, porque entraña una simulación que induce a falsas apreciaciones al sociólogo y al hombre de Estado. No vale la pena abundar sobre estos aspectos del problema, pues han sido esclarecidos en congresos pedagógicos y en asambleas del magisterio celebrados en nuestro país en múltiples ocasiones.

En el debate de Chile, auspiciado por la Unesco, se han vertido interesantes consideraciones técnicas dignas de apoyo. Pero resulta significativo el hecho de que los delegados oficiales no han hecho mención alguna de un fenómeno tan curioso como general. Si se analizan los presupuestos de los Estados sudamericanos se verá cuánto dinero se invierte en los diversos y frondosos títulos de cada presupuesto nacional. Se comprobará, entonces, que los dineros destinados a la instrucción y educación popular importan cifras muy inferiores a las que se destinan a otras actividades del Estado. No es el caso de establecer primacías, pero sí es el caso de establecer relaciones. Y de estas relaciones saldrá con mucha evidencia hasta qué punto se relega a los últimos términos de la escala el monto destinado a educar e instruir al soberano en nuestras democracias cada día menos democráticas. ¿Acaso ignoran los hombres de Estado y las clases dirigentes responsables que la mengua de democracia está en relación directa con el volumen de analfabetismo y semianalfabetismo? ¿Acaso, no es lógico pensar, que las tiranías que hemos padecido y se siguen padeciendo en latinoamérica, con sus demagogos venerados, tienen un fuerte respaldo en esa multitud de analfabetos y, sobre todo, de semianalfabetos que las apoyan con su indiferencia o con su adhesión manifiesta? Cuando el tirano se apodera de todas las radios, sabe que su voz llegará donde no llega la letra impresa, o sea: al mayor número. Allí está su fuerza inconciente, pero valiosa a los fines de sus ambiciones y de su prédica engañosa. Este, claro está, es uno de los aspectos sociales de la insuficiencia cultural denunciada. Se reconoce, en otro orden de sugerencias, que la economía está retardada, especialmente la agraria, porque las adquisiciones productivas de la técnica no llegan a las zonas rurales. Pero la técnica más avanzada presupone comprensión de la misma para su manejo y para su valoración, todo lo cual es incompatible con la ignorancia. En resumidas cuentas, donde no hay escuelas no hay progreso posible ni en el orden de la economía agraria aparentemente la que menos necesita del alfabeto, a juicio de ciertas mentalidades cavernícolas.

SE PUBLICO EL DIA ...

5 de febrero de 1926

A la actualidad del cultivo del tártago en las provincias de Tucumán, norte de Santa Fe, Entre Ríos, el Chaco y parte de Misiones, hacía referencia el editorial, expresando que los adelantos de la aviación han desarrollado una extensa variedad de industrias que nunca se hubiera creído llegaran a la importancia que en la actualidad tienen. "Entre esas industrias —señalaba— figura en lugar prominente la fabricación del aceite de ricino, llamado vulgarmente "aceite de castor" o de tártago, insustituible para la lubricación de los motores de aviación, a causa de sus propiedades de no coagularse con el frío de las alturas, conservando su densidad inalterable. Nuestro país posee muchas zonas aptas para este cultivo, no obstante lo cual un inconveniente grave para su explotación es la carestía de la mano de obra para la recolección de las semillas entre los agricultores de su zona con el objeto de concentrar la producción en ciertos lugares, haciéndola más económica y más extensa".

—En la capital federal tuvo lugar hoy, en una imponente manifestación de duelo, el sepelio de los restos de doña Dolores Lavalle, ilustre matrona de la sociedad porteña e hija del prócer de la independencia argentina, general don Juan Lavalle.

— Berlín. — El gabinete resolvió postergar el pedido de admisión a la Liga de las Naciones hasta después de la conferencia que celebrarán los primeros ministros de los Estados [illegible] de Alemania. El pedido de admisión será efectuado en un reunión especial del gabinete, que presidirá el presidente de la república, mariscal von Hindenburg.

— París — Informaciones procedentes de Burdeos dicen que el profesor Bonnefon logró devolver la vista a un paciente ciego de la guerra, siendo éste el vigésimo-quinto enfermo del último conflicto bélico que logra curar.

5 de febrero de 1936

—Fue puesto en posesión de su cargo el intendente municipal de esta ciudad, señor Atilio Giavedoni, quien expresó al asumir sus funciones —entre otros conceptos— que pondría todo su empeño en hacer realidad el programa que sirviera de plataforma electoral en aquella memorable campaña que consagrara al Dr. Manuel J. Menchaca primer intendente electivo de Santa Fe.

—La imprenta de la Universidad Nacional del Litoral ha editado los documentos y actas correspondientes a las sesiones de la Conferencia Bromatológica Nacional celebrada en esta capital en el transcurso del año pasado, por iniciativa de la Municipalidad de Santa Fe.

—Una multitud calculada en aproximadamente 40.000 personas se agolpó hoy en el puerto de la ciudad de Buenos Aires para recibir los restos del malogrado cantor argentino Carlos Gardel.

— Madrid. — El ministro de Estado español, señor Urragay, refiriéndose al pedido de que el premio Nobel de la paz fuese entregado al canciller argentino Dr. Carlos Saavedra Lamas por la firma del pacto antibélico y la concertación de la paz del Chaco, explicó que dicha proposición la efectuaron los jueces españoles del tribunal de La Haya, doctores Vicente Campos y Andrés Orozco.

— **Una opinión.** — "El amor, la realización de nuestros mayores deseos es con frecuencia la fuente de nuestros peores males" (De "Página para las familias").

NUESTRO EDITORIAL. — *Hacía referencia a los conflictos agrarios en la provincia, expresando que el levantamiento y venta de la cosecha "corre el peligro de sufrir graves trastornos, pues se carece de libertad para realizar las operaciones propias de tan importante tarea. Los conflictos agrarios han asumido caracteres sumamente particulares, pues mientras en un departamento provincial los convenios suscriptos por las partes permiten soluciones relativamente fáciles, en otros, colindantes a veces, el régimen de trabajo es distinto y las posibilidades de arreglo se estrellan contra imposiciones inadmisibles en un país republicano como el nuestro. Cruzarse de brazos frente a esta irregular situación significa una amenaza para todos, comenzando por aquellos que tienen la responsabilidad material o moral del gobierno". Concluía señalando que el Departamento del Trabajo de un Estado como Santa Fe, debía ser una institución ejemplar en la administración pública provincial, cumpliendo con celo y ecuanimidad sus tareas específicas para que no pierda la confianza de la opinión pública.*

Celebra reunión mañana a las 21, la Asociación Amigos de la fotografía

Pasado mañana a las 21, tendrá lugar una reunión extraordinaria de la Asociación "Amigos de la fotografía".

En la oportunidad se considerará el balance del último ejercicio y se preparará la nómina de los socios morosos para tratar de solucionar este problema por vía jurídica.

Mirando vivir

El abuelo Ham

Después de la alta dignidad que Darwin confirió a los monos, éstos habían decaído mucho en la escala social debido a la reacción vanidosa de quienes exigen un árbol genealógico más distinguido en su raíz. Pero hay prestigios y desprestigios cíclicos tanto en la ciencia, como en las artes, como en la política... Así, por ejemplo, el rudimentario y escueto arte rupestre viene a ser ahora modernísimo. El caso es que Ham, el chimpancé elegido para el viaje al espacio cósmico, devuelve a su especie menospreciada el prestigio perdido. Dicen los cronistas que presenciaron la escena que cuando lo rescataron de la cápsula viajera, Ham estrechó cortésmente la mano de su médico amigo y le obsequió gentilmente con una sonrisa tan humana como conmovedora. La imagen de Ham, joven abuelo, apareció en todos los diarios y revistas del mundo con los honores que corresponden a un héroe. Y no es para menos; el mono anticipó la llegada del hombre a la Tierra y puede ser el primero que anticipe la llegada del hombre a las remotas alturas, heraldo de hazañas inminentes.

Folklore

Juan de los Santos Amores es un conocido folklorista de Moreno (Prov. de Bs. Aires), cuyo nombre y apellido, tan sugerentes, son muy mentados en sus pagos. El caso es que a este simpático personaje casi de leyenda le han robado su gran amigo: Palomo, caballo blanco, camarada fiel de románticas correrías. ¡Robar un caballo blanco cuando tan fácil y usual es robar un automóvil! ¿Qué clase de ladrones son éstos tan fuera de época? ¿Acaso ladrones folklóricos? Juan de los Santos Amores está amorosamente indignado contra quienes, paisanos al fin, por amor a una tradición pampeana lo dejan de a pie, ofendiendo su prócer categoría gaucha de hombre de a caballo.

Muy lógico

La Dirección de Transportes de Tucumán resolvió determinar un nuevo recorrido para el servicio tranviario de la capital. La Unión Tranviaria Automotor consideró que ese recorrido no le convenía, no sabemos por cuáles altas razones técnicas y gremiales. Para demostrar que están en lo cierto, los conductores y guardas unánimemente paralizaron el mo[illegible] buses y ómnibus. Si el intendente municipal designase director de transportes al secretario general del sindicato todo marcharía a las mil maravillas. Hay que reconocer, de una vez por todas, la verdad de la sentencia vulgar: "Zapatero a tus zapatos"...

¡Y cuidado con tomarla a broma!

Turismo emocionante

Henrique Galvao ha logrado entrar en Recife con su "Santa María". Los viajeros descendieron muy contentos, no por las alegrías del viaje impensado, sino porque precisamente acababan de viajar. No sabemos cuáles son los resultados positivos de la hazaña del líder portugués revolucionario. Quizá sólo él sepa, pues los revolucionarios tienen sus misterios inescrutables. Pero de que ha organizado una fantástica excursión turística fuera del programa habitual de todas las excursiones de esta índole, es un hecho innegable y un mérito que nadie podría negarle, ni el mismo iracundo primer ministro Zalazar, caudillo lusitano. Zalazar hace 30 años que está en el mismo sitio, inmóvil, dispuesto a seguir si es que no lo mueven. ¿Cómo puede, un hombre así, comprender la emoción de la aventura andariega? Ironías de la historia: una raza de navegantes aventureros gobernada por un estadista estático... Galvao es, por lo menos, un portugués auténtico; Camoens le hubiera dedicado un poema.

Notas

Los espectáculos de la vida real

Todo parece indicar que la aventura cinematográfica del transatlántico portugués "Santa María" ha tocado a su fin, salvo las incidencias de menor cuantía que aún pueden darse. Se anuncia que el capitán Galvao, héroe máximo de la aventura, llevará el caso a la Justicia Internacional. Quedan todavía por medir las consecuencias del sensacional asur[illegible]

Doce días ha durado el espectáculo marino que dieron al mundo Galvao y los suyos. La prensa se hizo adecuado eco de la hazaña, que cada cual califica según el repertorio de sus preferencias ideológicas o de sus intereses. Para unos el osado marino es un pirata nacido a destiempo, para otros es un precursor de los libertadores de su país, en donde reina la dictadura decana dentro del mundo libre.

Pues ya se sabe que con la caída del fascismo italiano quedó el corporativismo portugués como el más antiguo sistema de gobierno llamado fuerte. Hasta hoy no se ha vislumbrado la [illegible] de los defensores y propulsores de la democracia por ayudar al pueblo lusitano a salir de su estado poco liberal. Tiempo atrás un grupo de intelectuales portugueses pidió a los poderes una limosna de libertad y recibió como contestación un torrente de denuestos, ante lo cual los solicitantes intelectuales se llamaron de nuevo a silencio y se quedaron punto en boca, no fuera que se les propinara algunos coscorrones o se los premiara con unos años de cárcel.

El paquebote "Santa María" de casi 21.000 toneladas, debido a sus grandes dimensiones, no pudo amarrar en los muelles de Recife. Eso habrá halagado a los lusitanos, que de sí son enfáticos. Este motivo de orgullo para la flota portuguesa ha de haber compensado, aunque sea en mínima parte, a todos los hijos de Lusitania. Se cuenta que un comandante portugués, antes de entrar en un cierto puerto español, fue personalmente a consultar con el práctico, quien acompañó al comandante hasta el antepuerto y, después de observar al navío portugués, se volvió de espaldas para aumentar el caudal de agua del puerto español, tras lo cual dijo al hiperbólico comandante: "ahora ya puede arrimarse tranquilamente a los muelles su gran acorazado".

Dejando a un lado hipérboles y énfasis de individuos y naciones, lo cierto es que los marinos portugueses han sido audaces y gloriosos navegantes. La historia es testigo. Además, y eso es más valioso acaso, el pueblo portugués es hospitalario y muy educado, principalmente con los extranjeros. Cualquiera lo puede comprobar con sólo visitar la patria de Camoens y Vasco de Gama. Estas cualidades bastan para que el mundo vea con simpatía todos los esfuerzos de la nación portuguesa por sacudirse un yugo político que ya debiera haber pasado a la historia. Afortunadamente empiezan a soplar unos vientos, o por lo menos unas ráfagas, por el occidente europeo que preludian nuevos cantos de libertad.

Porque hay que renovarse o perecer. Los partidarios del statu quo, con sus privilegios, llegaron a él por medio [illegible] la evolución o de la revolución. Hay que ser consecuentes [illegible] la evolución continua aunque uno no se dé cuenta. Nosotros no apreciamos con los simples se[illegible] los movimientos de la Tierra. Sin embargo, ¡cómo se mueve! [illegible] reconocer los sentimientos de justicia de todos. Es la única [illegible] que permite esperar que a cada uno le reconozcan [illegible] propios derechos.

No hay que v[illegible], por consiguiente, la aventura del capitán Galvao como un hecho desligado de [illegible] acontecimientos de [illegible] país. Es necesario situar la hazaña o la violencia del caso dentro de la realidad política global y luego juzgar sin apresuramiento o abstenerse en la duda.

Una serie de visitas realizó hoy en Gálvez el Dr. Sylvestre Begnis

Hizo entrega de un subsidio de medio millón de pesos para las obras del Centro de Salud

Conforme a lo anunciado, en horas de la mañana de hoy, el gobernador de la provincia, Dr. Carlos Sylvestre Begnis, realizó una visita a la ciudad de Gálvez, en cuyo transcurso recorrió diversas reparticiones oficiales e instituciones privadas, interiorizándose de los problemas de diversa índole relacionados con las mismas.

El gobernador, que llegó a las 9 acompañado por el ministro de Salud Pública y Bienestar Social, Dr. Juan F. Lo Bianco, fue recibido en la intersección de la ruta 11 y el camino de acceso a la ciudad, por el intendente municipal, señor Walter Bertoncini, el jefe de policía departamental, señor Alfredo Arán, el senador Eduardo Magnini, el diputado Marcos Finochietti, el presidente del Concejo Deliberante, ingeniero Roberto Menino, el gerente de la sucursal del Banco de la Provincia de Santa Fe, señor José Cardone y un grupo de vecinos.

L[illegible] [illegible] efectuadas

De inmediato, el primer magistrado se trasladó hacia el lugar donde se construye el Matadero y Frigorífico Municipal, obra ejecutada con fondos provenientes del plan de ayuda a municipalidades y comunas. Tras considerar diversos aspectos de la marcha de los trabajos, el Dr. Sylvestre Begnis, acompañado por los funcionarios nombrados, visitó las instalaciones del Aero Club, prometiendo el apoyo del gobierno de la provincia, para el proyecto de ampliación de las pistas en que están empeñadas las autoridades de la institución.

Entrega de un subsidio

Luego concurrió al Centro de Salud donde, conjuntamente con el Dr. Lo Bianco, inspeccionó las obras de refección del edificio, procediendo a hacer entrega al presidente de la comisión pro reformas, señor Antonio Pariggi, de un subsidio de medio millón de pesos, destinado a sufragar parte de los gastos que demanden los trabajos.

Continuando con las visitas, inspeccionó en el cuartel del Cuerpo de Bomberos Voluntarios, un vehículo que fue reparado en talleres de la ciudad, destinado a auto-bomba. Las autoridades de la institución, solicitaron al gobernador un subsidio de 250.000 pesos, para destinarlos a la conclusión del vehículo y para reformas del edificio, prometiendo el Dr. Sylvestre Begnis, acordar preferente atención a la solicitud. A continuación, procedió a inspeccionar la marcha de las obras de pavimentación que se llevan a cabo, acordando especial importancia a la futura construcción del camino que unirá el centro de la ciudad con el establecimiento industrial SanCor, cuyo proyecto original contempla la ejecución de una parte de 9 metros de ancho y otra de 7. Al respecto, el gobernador prometió créditos a largos plazos a los propietarios frentistas, siempre y cuando, el camino sea ejecutado en su totalidad en un ancho de nueve metros, o sea del tipo ruta.

Al promediar la mañana, el Dr. Sylvestre Begnis concurrió a la intendencia, en cuyos depósitos inspeccionó las nuevas máquinas adquiridas, especialmente las que serán dedicadas a la reparación y mantenimiento de las calles de tierra. Posteriormente, en el recinto del Concejo Deliberante, presidió una reunión del cuerpo, efectuada en su honor, en cuyo transcurso el titular del mismo, ingeniero Roberto Menino, hizo una detallada exposición de la labor realizada hasta el presente haciendo especial mención a las obras de pavimentación urbana, señalando que ya se ha dado fin al afirmado de 45 cuadras, pensándose llegar a 60, obra que, expresó, cambiará fundamentalmente la fisonomía de la ciudad.

Habla el gobernador

Tras la exposición del presidente del Concejo Deliberante, habló el gobernador, quien reseñó los aspectos salientes de las tres etapas de su plan de gobierno, referidas al conocimiento de los problemas, a la planificación de las soluciones y a la ejecución de las mismas.

Destacó el estado de las finanzas provinciales, manifestando que las mismas se encuentran completamente saneadas y que el nuevo presupuesto que —así lo señala— permitirá disponer de mayores partidas que serán destinadas a la ejecución de obras públicas. Ocupóse luego, de la labor desplegada por los distintos ministerios, reiterando que es especial preocupación de su gobierno todo lo relacionado con la educación y la salud pública, a las que se impulsará —dijo— hasta lograr el más elevado grado de perfeccionamiento, requiriendo de la población la más estrecha colaboración para la lucha con las enfermedades y de los maestros una compenetración aún más estrecha para la solución de los problemas del niño en la escuela y su educación integral.

Al término de la reunión en el Concejo Deliberante, el gobernador fue agasajado con un almuerzo por el intendente municipal, finalizado el cual, el primer mandatario continuó viaje a Rosario, donde, como ya es habitual los días lunes, establecerá su despacho.

Universitarias

UNIVERSIDAD TECNOLOGICA

Abrióse la inscripción para ingeniería

A partir del 16 del actual y hasta el 17 se encuentra abierta la inscripción en la carrera de Ingeniería en las especialidades construcciones mecánicas, máquinas eléctricas, y construcción de edificios. La duración de la carrera es de seis años, pudiendo ingresar todos aquellos que acrediten su condicción de técnico, bachiller, perito mercantil y maestro normal. Los graduados reciben el título de ingeniero en la especialidad cursada.

Instrucción pública

ESCUELA SUPERIOR DE COMERCIO

Solicitudes de exámenes

La dirección de la Escuela Superior Nacional de Comercio "Domingo Silva" ha comunicado a los interesados que a partir de mañana y hasta el 10 inclusive, se recibirán solicitudes de exámenes para alumnos libres y previos. El horario de atención al público es de 9 a 11 para el personal de los turnos diurno y nocturno.

CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION

Concurso para proveer cargos en la docencia

La junta de Calificación de Santa Fe, perteneciente al Consejo Nacional de Educación, ha comunicado que la superioridad ha llamado a concurso de antecedentes y oposición para los casos previstos en la reglamentación respectiva, para optar a los siguientes cargos:

a) Maestros de grado: del 20-2-61 al 17-3-61: 20 días hábiles. b) Maestros especiales de labores: 20-2-61 al 17-3-61: 20 días hábiles. c) **Maestros especiales de música:** 20-2-61 al 17-3-61: 20 días hábiles. d) **Directores y vicedirectores:** 6-3-61 al 4-4-61. 20 días hábiles. e) **Inspectores d[e] zona:** 6-3-61 al 4-4-61. 20 días hábiles. f) Inspectores seccionales: 6-3-61 al 4-4-61. 20 días hábiles.

Los interesados deberán presentar la solicitud y Carpeta de Antecedentes en la Seccional a la que pertenece la vacante.

ESC. INDUSTRIAL "DR. NICOLAS AVELLANEDA"

Pagarán mañana

La tesorería de la Escuela Industrial "Dr. Nicolás Avellaneda", ha de iniciar mañana el pago de los haberes al personal, correspondientes al mes de enero pasado. Estos pagos, con el horario de 9 a 11.30, continuarán hasta el viernes próximo, inclusive.

Bernardo de Vera y Pintado

El 6 de febrero de 1780 nació en nuestra ciudad Bernardo de Vera y Pintado, que habría de tener principal papel en los acontecimientos que condujeron a Chile por el camino hacia la libertad.

De noble linaje, descendiente de los conquistadores del Río de la Plata, hizo sus primeros estudios en la escuela del convento de San Francisco. Sobrino político del mariscal de campo don Joaquín del Pino, que había contraído enlace con doña Rafaela Francisca de Vera y Muxica, tía carnal de Bernardo de Vera, éste fue llevado a Chile en 1799 cuando del Pino asumió el cargo de presidente en el gobierno del país trascordillano.

En Chile, Vera y Pintado descolló por su inteligencia en la Universidad de San Felipe, donde obtuvo el título de doctor en [illegible] derechos y fue titular de la cátedra de Instituta que ganara por oposición.

En la nación vecina, este ilustre santafesino tuvo decisiva actuación, y a medida que los modernos historiógrafos chilenos como Alamiro de Avila Martel y Jaime de Eyzaguirre ahondan en las causas de la revolución chilena, adquiere mayor importancia su figura como factor preponderante en el movimiento revolucionario.

Asistente a las reuniones secretas que celebraban quienes conspiraban contra el régimen español para libertar a Chile, fue detenido con los patriotas chilenos Juan Antonio Ovalle y José Antonio Rojas, el 25 de mayo de 1810, el mismo día que la gloriosa revolución de Mayo constituía en Buenos Aires el primer gobierno patrio. En junio llegaron a Santiago de Chile noticias de la revolución argentina y el gobernador García Carrasco quiso enviar a Vera y Pintado y los otros prisioneros a Lima, pero la agitación popular impidió que esta orden se cumpliera.

Producida la revolución chilena, a la que tan eficazmente había contribuido, fue secretario del primer Congreso de Chile, y en los periódicos revolucionario "La Gaceta Ministerial" y "La Aurora" difundió las doctrinas de la libertad con el seudónimo David Parra y Berotem, anagrama de su nombre. El gobierno de Buenos Aires le nombró su representante ante el de Chile y obtuvo ayuda para la revolución de Buenos Aires.

Cuando en octubre de 1814 los patriotas chilenos sufrieron la derrota de Rancagua, Vera Pintado, como muchos otros revolucionarios, emigró a Mendoza donde conoció al general San Martín, que le designó auditor de guerra del Ejército de los Andes. Después de los triunfos de San Martín se radicó en Chile donde desempeñó importantes cargos y adoctrinó desde el periodismo. Era tanto su prestigio que se le honró encomendándosele la redacción del Acta de Independencia del país hermano.

Presidente del Congreso Constituyente, se le encargó por decreto de julio de 1819 la redacción de una poesía que "reflejara los sentimientos del pueblo chileno, sus anhelos patrióticos y su amor a la libertad". Esta poesía de Vera y Pintado fue publicada en "La Gaceta Ministerial" el 25 de setiembre de aquel año y fue adoptada como Himno Nacional de Chile con música del maestro Carnicer.

Autor de poemas famosos muy celebrados en su tiempo, escribió también obras dramáticas. En toda su producción quiso, como él mismo lo afirmaría, "llevar a los espíritus los ideales de la libertad". Tanto lo consiguió que el crítico Menéndez y Pelayo dice que las obras de este gran santafesino "pertenecen a la historia de las agitaciones políticas".

El 27 de agosto de 1827 murió en Santiago y aquel día fue de duelo nacional para la patria hermana, que le honra como a prócer y precursor auténtico de su independencia nacional.

Inicia la inscripción la Escuela de dietistas de la capital federal

Desde el 16 del corriente y hasta el 18 de marzo está abierta la inscripción para los cursos que dicta la escuela de Dietistas, dependiente del Ministerio de Asistencia Social y Salud Pública de la Nación. Los interesados deben concurrir a la secretaría de dicho establecimiento, Córdoba 3120, capital federal de 9 a 11.30, de lunes a viernes.

Para anotarse son requisitos indispensables: tener entre 18 y 30 años y presentar los siguientes documentos: certificado de estudios secundarios (bachiller, maestra o perito mercantil), documento de identidad; certificado de vacuna y dos fotografías, tipo carnet, de 4x4.

Debe ser concluída la reposición del adoquinado en calle Urquiza



Un aspecto similar al de la nota gráfica, ofrece calle Urquiza en gran parte de su extensión

Cuando se iniciaron las obras de ampliación de la red colectora de Obras Sanitarias a lo largo de calle Urquiza, desde Cándido Pujato a Tucumán, nos hicimos eco de esta iniciativa de indudable beneficio. Destacamos en su oportunidad, la celeridad con que se cumplieron las tareas en su etapa inicial e hicimos una serie de consideraciones sobre las mejoras que reportará la ampliación, en base a los datos aportados por personal técnico de la repartición.

Superados algunos inconvenientes propios de una obra de tal envergadura, se fue notando una gradual paralización en la parte que menos trabajo requiere y que es, precisamente, la de volver a dejar la calle en el estado en que antes se encontraba, esto es: con su adoquinado en perfectas condiciones.

Sabido es, que cuando se realizan excavaciones, hay que dejar transcurrir un tiempo prudencial, luego de colocada la tierra nuevamente, para dar lugar al necesario proceso de compactación, para evitar así, posteriores hundimientos en el pavimento provocados por el aflojamiento de la capa de tierra. Pero es el caso que ha transcurrido un tiempo más que prudencia; los adoquines, la basura y los montones de tierra colorada, siguen amontonados al costado de las veredas, cuando no sobre ellas, motivando una serie de inconvenientes que son fáciles de prever.

Se han dado casos en que los pozos coinciden con la entrada de garage particulares —allí se colocó la tierra— [illegible] han sido innumerables las penurias de los propietarios de automóviles para poder guardar sus vehículos.

A esto debe agregarse que las aguas provenientes del [illegible] de las veredas, se estancan en el cordón, formando en ocasiones charcos de proporciones, que los yuyos crecen con absoluta libertad y que las basuras que se vuelcan de los cajones de desperdicios, permanecen allí, al no poder ser alcanzadas por las barredoras municipales.

Es llegado el momento, pues, de exigir que se imprima a la parte final de la obra la necesaria celeridad, que ponga fin de una buena vez a un estado de cosas que ya se ha prolongado demasiado.

Cartas a "El Litoral"

Exceso de velocidad

Señor director: No obstante considerar que ya se ha escrito mucho y bueno sobre el particular, molesto vuestra atención rogando la publicación de la presente, con el ánimo de que la misma obtenga la debida consideración por parte de las autoridades respectivas.

El hecho se relaciona con lo que ese prestigioso diario comentara en su edición del día 30 de enero último, con relación a las altas y desmedidas velocidades que imprimen a sus vehículos aquellos que transitan por calles de esta ciudad. Este grave problema se vé agudizado en el presente en todas aquellas arterias recientemente asfaltadas.

Señor director. Yo vivo en una de esas arterias, calle 9 de Julio al sur, y puedo asegurar que, de no mediar una severa vigilancia que reprima con energía este imprudente proceder de los diversos conductores, que toman esas calles, de modo especial la precitada, por constituir actualmente la principal de desahogo de tránsito para el sur de la ciudad o la ruta de salida de la misma, como verdaderas pistas de carreras, han de ocurrir con frecuencia accidentes. Si bien es cierto, y bueno es reconocerlo, que el asfalto es un adelanto, hoy los vecinos se lamentan de e[llo] por cuanto el populoso y tradicional barrio ha perdido sus encantos de estas épocas veraniegas al resultar prohibitivo el estar sentado a la puerta de calle con sus familias, por temor de lo que pueda ocurrir por estos desenfrenados y despreocupados conductores".

L. E. Nº 1.003.10.

Aumentó su producción automotriz en 1960 la General Motors S. A.

En su primer período anual, la empresa General Motors Argentina ha superado los cálculos de producción adelantados en julio de 1959, en los que se había establecido en la cantidad de 10.730 el número de vehículos a fabricarse en 1959-60. En efecto, en los doce meses de 1960 el total de unidades salidas de su planta ascendieron a 11.056; con lo que se incrementó en [illegible] toneladas la capacidad de transporte del país, y en 24.160 personas la correspondiente al transporte de pasajeros.

Así lo ha hecho saber la referida empresa en un informe entregado en estos días al secretario de Industria y Minería de la Nación, Dr. Carlos Juni, en el que reseña su primer año de fabricación nacional, conforme al programa autorizado para invertir en el país 20 millones de dólares, de los cuales 13 provinieron del exterior y 6 fueron aportados por accionistas locales.

Al finalizar el año 1960, destaca dicho informe, "pueden observarse los beneficios allegados por dicha empresa a la economía nacional. Los gastos y compromisos contraídos en el exterior para la importación de maquinarias, equipos e implementos están en el orden de los 6 millones de dólares; se inició la construcción de una importante planta fabril de motores en el partido de San Martín y se suscribieron contratos con firmas locales, subsidiarias, por un total de 397 millones de pesos. Además, a fines del pasado año, la empresa contaba con 1.887 personas con empleo efectivo, habiendo pagado un total de 227.623.600 pesos en concepto de sueldos y salarios.

Luego de hacer una detallada referencia sobre el régimen de concesionarios de General Motors Argentina, en el que están comprendidas 249 firmas argentinas dedicadas a la venta de vehículos y accesorios, cada una de las cuales cuenta con una organización que se va acrecentando a tono con la expansión de la manufactura principal, el informe llama la atención sobre el beneficio financiero que ha traído para el Estado su actividad industrial, concretado en el pago de 1.274 millones de pesos, en concepto de impuestos, sin que se incluya en dicha cantidad las sumas pagadas por impuesto a los réditos.

Al finalizar su informe, General Motors Argentina ha dejado expresa constancia de que atribuye sus exitosos resultados al "buen criterio, sólidas bases y normas del P.E. de la Nación, tal como fueron reflejadas en el decreto 3693", que autorizó su instalación, terminando con 5 importantes sugerencias para el mejoramiento de la manufactura nacional automotriz, resumidas por el Sr. Lloyd J. Britton —firmante del aludido informe— en los puntos siguientes:

1o.) Proveer un mecanismo directo y expeditivo para la eliminación de sobrecargos para maquinarias no producidas en el país, y requeridas por empresas locales de capital nacional que necesitan ampliar, renovar o modernizar sus plantas o talleres para poder proveer piezas y componentes a los fabricantes de automotores; 2o.) Reducción de sobrecargos para materias primas requeridas por la industria nacional; 3o.) Disposiciones aduaneras que logren conseguir un despacho más expeditivo de materiales, pues de lo contrario se demora la producción; 4o.) Continuación del esfuerzo ya iniciado por el Poder Ejecutivo exigiendo el estricto cumplimiento del decreto 3693 por parte de todos los fabricantes de vehículos, y mayor simplificación del mismo; 5o.) Medidas para permitir a los fabricantes de vehículos a fin de que adapten sus futuros programas de producción a la situación actual del mercado y de la economía nacional; y no limitarlos a los cálculos hechos en 1959, en base a los que se determinaron los programas de producción aprobados con 5 años de anticipación.

Mañana a las 21.30 se reúne la comisión que prepara el corso

Mañana a las 21.30 tendrá lugar la reunión de la Comisión de Turismo, encargada de la organización del corso oficial, en el tercer piso del palacio municipal.

En la oportunidad se considerarán diversos aspectos de la preparación de los festejos del corso oficial de avenida Rivadavia. Además, se ha citado para las 22 a los interesados en instalar puestos de venta de bebidas y artículos de cotillón, que ya han presentado sus propuestas.

Organización del corso

Comunicó la Comisión de Turismo que la organización del corso no presenta problemas financieros, debido a que se han adecuado los gastos a las posibilidades económicas. Aunque el trayecto del corso no será muy extenso, se ha procurado el desahogo en las dos plazas, España y Colón, y se han colocado 8.000 lámparas. Por otra parte, el diseño de los adornos que se están colocando a lo largo del recorrido del corso, ha sido confeccionado por personas que están relacionadas con la comisión, que han colaborado en forma totalmente gratuita.

Asimismo, se ha preparado con gran ornamentación y brillo la carroza especial en la que se presentará la reina del carnaval 1961. Hay hasta el momento seis candidatas inscriptas.

VIDA CULTURAL

Fernando Fader

En realidad, Fernando Fader fue a Alemania a estudiar ingeniería, y allí, atraído por la fuerza y el color de Heinrich von Zügel, fue su discípulo, superando al maestro en la variedad del colorido y en la policromía de su iluminismo impresionista, que luego le permitiría reflejar con tanto brillo la parte formal del paisaje argentino, y, tal vez lo que mejor ha contribuido a su justo renombre, adquirió un dominio técnico y un conocimiento tan exacto de los valores pictóricos, que luego y sin mayores dificultades, o sin vacilaciones ni tanteos, pudo reproducir, junto con la veracidad de los paisajes o escenas que trató, esa impresión ajustada de una soledad, de una tristeza ambiental o de una alegría resplandeciente, que excedían en mucho la reproducción fotográfica de la realidad. Fue, así y todo, un pintor realista y un soñador solitario que depuró su sentido estético en contacto con la naturaleza, que él sentía y amaba, mientras soñaba con sus proyectos, condenados al fracaso.

Fader había nacido en Mendoza el 11 de abril de 1882 y falleció en Ischilín, Córdoba, el 28 de febrero de 1935. Su obra abarca toda la gama, y todos los temas, la figura, el bodegón, los animales, las flores, pero esencialmente se lo aprecia como paisajista.

En nuestro medio, Fader fue un precursor, un organizador de la pintura impresionista, hecha pero no vivida plenamente antes de él. El indicó la ruta de las provincias y de la captación directa del paisaje entre nosotros. Fundó, prácticamente, el grupo Nexus, con Collivadino, Quirós, Ripamonte y Rossi.

Luego de su aventura hidráulica, donde perdió su herencia, cuatro años de trabajos y quedó embargado por largos años, volvió a su verdadero oficio, ya enfermo. En Córdoba dirigió en las sierras, desde una choza, la cátedra de la Academia Nacional de Bellas Artes, con un sueldo de maestro, 190 pesos. Allí le olvidan, y él se dedica a crear su arte inimitable. Es entonces cuando pinta de manera un tanto diferente de los comienzos. Es más profundo, menos efectista. A esta época corresponden "Los Manilas" y "La historia de un día", adquirida por el Museo Castagnino de Rosario, alarde de emoción y de observación de la luz, a través de una serie de paisajes, cinco o seis, que con un desnudo de mujer enriquecen la colección faderiana de este museo.

Además del retrato que le pintó Quirós, y que publicamos en nuestra edición del sábado 28 de enero pasado, está el de Antonio Alice, que pertenece a la señora Adela Guiñazú de Fader.

Algunas de sus obras más importantes, son: "Desnudo ante la estufa", "Tierra mansa", "El corral de cabras", "Un descanso", "Aclarando en la higuera", "En el potrero", "Tarde de otoño", "Los perales", "Fin de invierno", "La diligencia", "La tropilla", "Los Manilas", "La historia de un día", etc. En nuestro museo existen obras de Fader y en la colección privada del Dr. Borzone.

Fader merece la atención de quienes dirigen en el país los institutos y academias de arte, pues su obra es, no sólo venero inagotable de enseñanza, sino que su actitud ante el arte merece ser comprendida y apreciada. Pudo sobreponerse a la enfermedad y a las dificultades, y si bien fue distinguido por el público desde el comienzo de su carrera artística, la verdad es que él hizo todo lo posible por corresponder a esa estimación exaltando lo nacional, con espíritu realista y sin ahorrarse exigencias ni sacrificios de ninguna clase, en un afán sostenido de comunicar a los demás su emoción y su sentimiento de la belleza, que no estaban en él sino en la naturaleza y necesitaban ser revelados. El pudo y quiso hacerlo.

Ciencia y arte

Bernard Shaw, gran moralista, ha definido con desenfadada propiedad casi todo lo definible, y porque sus opiniones eran tan del dominio del buen sentido se le criticó y juzgó como a un humorista. Véase, si no, con qué claridad separa e identifica los sistemas, generalmente aceptados, de investigación y de creación.

"El cuadro, la estatua, la sinfonía y la fábula, narrativa o dramática, son algo tan premeditado, dictado y fiscalizado por el artista como el experimento de laboratorio por el científico. Están igualmente sujetos a sus prejuicios, su ignorancia y sus torpezas y, sobre todo, a que lo corrompa el gusto público, por aquello de que "quien vive para agradar debe agradar para vivir". El idolatrar a los artistas es tan peligroso como el idolatrar a los científicos. Sus conocimientos son limitados, sus hipótesis son provisionales, su ignorancia es ilimitada, su visión es reducida, su equipo mental es muy defectuoso. Shakespeare, planteó un problema biológico al decir que "una divinidad traza nuestros fines, como quiera que los haya bosquejado"; Darwin no lo resolvió, ciertamente, pero tampoco Shakespeare. Goethe abrió el camino hacia la solución evolucionista, pero no pasó de adivinar. La mayoría de los adelantos científicos empiezan en conjeturas, bromas, paradojas, ficciones, supersticiones, supercherías, accidentes y aparentes incongruencias de toda clase. Ninguna de ellas está por debajo de la atención del estadista ni por encima de su crítica, pues aunque debe consultar a muchos especialistas, debe tener en cuenta que todos son falibles. Molière aceptó una opinión sobre sus comedias, pero no la de la Academia Francesa, sino la de su cocinera. Sabía demasiado para clasificar a su cocinera como analfabeta y a la Academia como infaliblemente ilustrada.

"El clasificar puede descarriar, como insiste Croce, con razón a cualquiera que no se haya detenido a pensar en los límites de toda clasificación. Descartes, de quien ahora se dice que es el padre del determinismo físico neo-weismann-pavloviano, podría ser, con la misma justicia, clasificado de archimetafísico en virtud de su famoso "pienso, luego existo".

Dos secciones de la guía telefónica que resultan muy útiles

Cuando los usuarios del servicio telefónico de Santa Fe recibieron la guía telefónica de la zona, correspondiente a los años 1960-1961 advirtieron la ausencia de dos secciones que habían caracterizado a la guía edición de los años anteriores 1938-1959: la sección por calles y la sección numérica.

El ordenamiento de las características numéricas de los teléfonos de la ciudad por calles, en orden alfabético y en forma numérica creciente y la totalidad de los números telefónicos, fueron secciones que caracterizaron a aquella guía y que, por cierto, prestaron mucha utilidad.

Sin dar explicación alguna, la Empresa Nacional de Telecomunicaciones preparó la nueva guía, excluyendo esta interesante complementación, muy consultada por el comercio y los usuarios en general. El hecho de saber la calle donde vivía alguien e ignorar su apellido, no suponía ningún inconveniente, puesto que una ligera consulta a la guía por las calles permitía resolver el problema. Igualmente el conocimiento del número de teléfono de algún usuario permitía conocer su nombre y apellido, con sólo consultar la sección numérica.

Estos ejemplos dan cabal idea de que aquel complemento desaparecido resultaba de utilidad y que en muchas oportunidades resolvía rápidamente inconvenientes sin que fuera necesario consultar a la sección "informaciones" de Teléfonos del Estado.

Teniendo en cuenta que en la actualidad se está preparando la guía años 1962-1963 resulta de interés sugerir a los encargados de aquel trabajo que vuelvan a incorporar aquellas secciones. Ello no significaría gastos mayores, puesto que la edición de la guía telefónica se financia mediante publicidad comercial y daría al abonado una comodidad a la que tiene derecho.

Movimiento gremial

Su comisión directiva renovó la Delegación Regional de F.A.S.A.

De acuerdo con la convocatoria dispuesta por la central de la Federación Argentina de Sindicatos Agrarios, se llevó a cabo en nuestra ciudad el congreso regional para elegir las nuevas autoridades de la Delegación Regional Sta. Fe de dicha organización gremial.

Al acto asistió el secretario gremial de la federación, Sr. Sebastián Montoya, y concurrieron representantes gremiales de los sindicatos rurales y estibadores de las localidades de Malabrigo, San Genaro, Colonia Silva, La Pelada, Videla, La Criolla, San Jorge, Calchaquí, Gessler, Romang, Ramayón, Matilde, Barrancas, Marcelino Escalada, Estación Díaz, Arocena, Vera, Ambrosetti, Gobernador Crespo, Sastre, Gaboto y Landeta, que dependen de la Delegación Regional.

Se presentó una sola lista, denominada "Blanca", integrada por los Sres. Horacio Sarmiento, como delegado regional; Alberto Fragueiro, subdelegado, y Ventura Rosimberg, Andrés Zilli y Félix Delgado, como vocales, resultando electa por unanimidad.

Además se procedió a elegir los nuevos representantes obreros que han de integrar la comisión paritaria No. 5 de trabajo rural.

Trabajadores Entidades Deportivas y Civiles

Festejarán mañana el "Día del trabajador deportivo"

La Unión Trabajadores de Entidades Deportivas y Civiles, seccional Santa Fe, ha organizado para mañana a las 21 una cena de camaradería, en celebración del "Día del trabajador deportivo".

Como ya se informara, el personal que presta servicios en las entidades deportivas y civiles (personal rentado, árbitros, controles y boleteros) no cumplirán mañana sus tareas habituales.

Un organismo nacional refiérese en una nota al puerto de Santa Fe

En una información dada a publicidad por la Dirección Nacional de Construcciones Portuarias y Vías Navegables, dependiente de la Secretaría de Obras Públicas de la Nación, se hace mención a la actividad de los buques extranjeros en nuestra estación fluvial y marítima.

Al respecto, señala la labor que cumple la citada repartición nacional en el mantenimiento de las condiciones de navegabilidad de las rutas fluviales, y de acceso a los puertos interiores, que, como el de nuestra ciudad, es "uno de los pocos del mundo situado a más de 717 kilómetros del mar, en que operan buques de ultramar". Destaca, además, que, para que ello sea posible, es imprescindible mantener las profundidades mínimas necesarias, las que se logran mediante trabajos de dragado, que son efectuados con carácter permanente en los canales del Río de la Plata, en los numerosos pasos del río Paraná y en el canal artificial de 10 kilómetros de longitud de acceso al puerto Santa Fe. También consigna la información que únicamente de este canal se ha extraído durante el año último un volumen de 1.491.000 metros cúbicos de material de embarque y que se ha empleado en la ruta del Paraná, al igual que en el Río de la Plata, la mayor parte de las dragas que dispone la repartición. Agrega, finalmente, que el volumen total dragado en la ruta hasta nuestro puerto, durante el período comprendido entre los meses de noviembre de 1959 y diciembre de 1960, alcanzó a 16.233.000 metros cúbicos.

Julio J. Busaniche

El incumplimiento de la ley de contabilidad y sus consecuencias

La ley de contabilidad vigente en Santa Fe exige para todo contrato que celebre la provincia por una suma mayor de cincuenta mil pesos, el previo llamado a licitación pública, como requisito indispensable para su validez. Solo autoriza a prescindir de ella en casos de "emergencia imprevisible", vale decir, en circunstancias excepcionales como, por ejemplo, epidemias, inundaciones, terremotos, etc. La mencionada norma legal es sin duda previsora y sabia: trata de impedir que, entendidos entre sí funcionarios públicos y contratistas deshonestos, se beneficien a costa de los dineros del Estado.

Sin embargo, y no obstante los sanos propósitos que inspiran el precepto mencionado, en Santa Fe se lo viola de un tiempo a esta parte con sistemática frecuencia y sin motivos que justifiquen la transgresión.

A esas irregularidades, que dañan los intereses de la comunidad, voy a referirme. Ultimamente, en corto lapso, el gobierno de la provincia ha hecho compras y adjudicado obras públicas sin licitación, por cifras realmente siderales y el pueblo que es en definitiva quien las paga debe saber, por lo menos, cuánto importan y cómo se contratan.

En la materia a que aludo el P. E. ha adoptado un nuevo y peligroso sistema. Adjudica las obras por sí y directamente, firma de inmediato los contratos y recién después los remite al legislativo que, con su avasalladora mayoría, no tarda en aprobarlos expresando que en cada uno de los casos sometido a su consideración no juegan las disposiciones de la precitada ley de contabilidad.

La provincia ha adquirido así un avión "Sesna" en pesos 4.200.000, un Bonanza en $ 4.000.000, un helicóptero en $ 5.000.000, una casa en Buenos Aires en $ 33.000.000, cuatro topadoras en $ 11 millones, 200 tractores Fiat en $ 100.000.000, 100 tractores JOHN DEERE, en $ 48 millones, varios grupos electrógenos en $ 98.000.000, varias unidades de pasajeros en $ 2.600.000.000; y ha adjudicado obras a Alhee S.R.L. por $ 232.000.000 y a Saopin por $ 1.640.000.000, todo lo cual representa aproximadamente la suma de **Cinco mil millones de pesos argentinos.**

Para justificar este novedoso procedimiento que, cabe destacar, sólo se pone en práctica en nuestra provincia, se invocan dos argumentos. La imperiosa necesidad de construir, con urgencia, obras públicas de beneficio común y la falta de un número suficiente de empresas técnicas y económicamente en condiciones de presentarse a la competencia.

Por cierto no está en mi ánimo oponerme a cuanto signifique un progreso para Santa Fe; pero, para que la opinión pública pueda medir el valor de las razones aducidas en el caso, señalo que, según informes en mi poder, tanto la provincia de Buenos Aires como Vialidad Nacional, en situaciones similares, por no decir idénticas, en contratos del mismo tipo, con licitación pública, han obtenido rebajas de hasta un 20 por ciento sobre los precios oficiales, y han contado con la concurrencia de siete y diez empresas oferentes, lo que echa por tierra el socorrido argumento de que faltan en el país firmas capaces de realizar las obras.

Nuestra provincia afronta una seria crisis económica, lo que obliga a manejar sus bienes con prudencia y cautela. Si tomamos como punto de referencia el antecedente de la provincia de Buenos Aires y de Vialidad Nacional, cabe preguntarnos si no nos habríamos beneficiado económicamente en tales operaciones, ajustándonos en un todo a la ley. Planteado sobre esa base el interrogante, la solución resulta sencilla hasta para el más lego. El 20 por ciento de cinco mil millones representan mil millones de pesos argentinos. También en otro orden de ideas nos habríamos beneficiado. Ni el más suspicaz se habría permitido poner en duda la conducta de los funcionarios públicos contratantes. A este respecto conviene recordar que "no basta ser honrado; sino también hay que parecerlo".

Pero hay más: ahora se anuncia la concertación de un nuevo convenio, ya firmado por el señor gobernador, con la firma italiana "Cogefar", que eclipsa los anteriores por su importancia y sus singulares características. Su monto total se estima en la suma de cuarenta millones de dólares americanos, vale decir, aproximadamente tres mil quinientos millones de pesos argentinos.

Al igual que los otros, se ha suscripto sin licitación, pero ello no constituye a mi juicio su falla fundamental.

Pronto he de analizarlo públicamente porque la falta de espacio no me permite hacer aquí un examen exhaustivo del mismo. Pero me anticipo a calificarlo de ilegal y, en otro orden de ideas, de lesivo a un bien entendido concepto de la soberanía del país.

Sin comentarios y solo con simples interrogantes que servirán para medir sus alcances, paso a señalar alguna de sus disposiciones.

a) La provincia se obliga a pagar la mitad del precio de las obras al finalizar las mismas y el saldo con títulos, a dos años de plazo, pero "expresados en dólares americanos por la cantidad que resulte de convertir esa moneda al importe que corresponda en pesos moneda nacional". Obsérvese que ni siquiera se trata de la moneda de la contratista, italiana y con sede en Milán. Y ahora las preguntas. ¿Puede la provincia contraer una obligación bajo tales condiciones? ¿Puede el gobierno de la provincia, en pago de precios de una obra, emitir títulos en moneda extranjera? ¿Ello no constituye una ofensa para nuestro signo monetario? ¿En ese sentido no importa un acto de vasallaje?.

b) La provincia adjudica las obras pero los precios quedan supeditados a un posterior acuerdo entre los representantes del gobierno y los de la contratista.

¿Sin precio cierto y fijado de antemano es válido el convenio?.

c) La provincia, en garantía, afecta especialmente la totalidad de las rentas que le corresponden por los convenios de coparticipación federal en materia impositiva. El Banco Provincial se constituye en depositario de las mismas.

Nótense las imprevisibles consecuencias que pueden derivar de esta obligación. En el orden de las prioridades se coloca en primer término a una empresa extranjera y en el último lugar al pueblo todo de la provincia. De ese dinero, en tanto no se cobre Cogefar, no se podrá disponer ni siquiera para pagar los sueldos de la administración pública.

Estas cláusulas, entre otras no menos graves, constituyen verdaderas ruedas de molinos con las cuales, a mi entender, no puede comulgar ningún santafesino que quiera a su provincia.

Cómo deben cobrar sus haberes los profesores diplomados de Santa Fe

La Asociación de Profesores Diplomados de Santa Fe reitera en un comunicado a los profesores secundarios, las instrucciones oportunamente dadas con respecto a la forma cómo deben cobrar sus haberes con el aumento dispuesto por el gobierno.

La forma como deben proceder, es la siguiente, según ha dicho la entidad gremial: 1º Al cobrar el primer sueldo que incluya el aumento dispuesto por el gobierno y que ha sido observado por los docentes, por ser contrario a las disposiciones de la ley 14.473, los maestros y profesores deben dejar constancia en las planillas, al lado o debajo de la firma, la siguiente fórmula: "Cobro bajo protesto". 2º Inmediatamente deben presentar una nota, por vía jerárquica, con el siguiente texto u otro similar: "Me dirijo a usted, y por su intermedio a la superioridad, a los efectos de dejar constancia de que en lo sucesivo, y en tanto no se me liquide el sueldo mensual que me corresponde de acuerdo con la ley 14.473, debe entenderse que cobro mis haberes mensuales a cuenta de la suma que legalmente me corresponde, haciendo expresa manifestación de protesta y reserva de todos los derechos para proseguir judicialmente el cobro del saldo, promoviendo la cuestión constitucional pertinente, si fuera necesario.

EN LOS DOMINIOS DE CLEMENCE ISAURE

Por
María Teresa Maiorana
PARA EL LITORAL BUENOS AIRES

POCOS mitos de tan honda seducción como éste, de Clémence Isaure. Los trovadores de las cortes de amor la reconocieron como a su musa. Para ellos y para la historia, Clémence Isaure personifica la inspiración más alta que, por su belleza o su comprensión y, en ambos casos, por cuanto encarna, de noblemente admirable, puede suscitar una mujer. Según se afirmó durante muchísimo tiempo, fue Clémence Isaure una dama tolosana del siglo XIV cuyo generoso legado permitió la creación de los juegos florales de la "ciudad rosa". Nadie discutió el relato hasta que el siglo XIX, con su afán de verdad rigurosa, se encargó de destruirlo logrando probar, sin lugar a dudas, que Clémence Isaure no había existido nunca. Se detallaron minuciosamente las deformaciones sufridas por su leyenda. No da ésta, al principio, más que un nombre: Clémence. Y no la muestra en absoluto relacionada con la fundación de los juegos florales ya que ninguna mención de los documentos se refiere al célebre legado. El segundo nombre, Isaure, aparece agregado mucho después. En defensa de la quimérica figura, podría aducirse que se halló cierta vez un epitafio con el nombre cabal de Clémence Isaure. No es posible apoyar ilusiones en ese hecho: los investigadores se encargaron asimismo de demostrar que, tanto el epitafio como la dama en cuestión fueron inventados —y está lejos el término aquí de su valor etimológico— en el siglo XVI.

¿Qué hacer ante tan desalentadora controversia? ¿Quejarnos de que Clémence Isaure no haya existido nunca? ¿Afirmar que la vida es siempre menos bella que la ficción?... La vida crea la leyenda dándose a sí misma por ella cuanto le falta, completando su realidad con el propio ensueño. Parece que los capitulares de Tolosa imaginaron el personaje de Clémence Isaure para sustraer a la tutela del Parlamento ciertos bienes que atribuyeron a su munificencia. No habría, pues, en el origen de tan ideal figura más que un ardid destinado a salvaguardar una suma de dinero. Pero ¿quién se acuerda de algo tan prosaico cada vez que el 3 de mayo pronuncia un poeta, durante la reunión solemne de los juegos florales, la obligada alabanza de la mujer a cuya esplendidez debe su existencia la institución? ¿Y quién no cree en la verdad de la fábula frente a la estatua romántica que, en un ángulo de la galería del palacio de Assézat, presenta a una joven más digna que bella en el hieratismo con que la figuró el arte de su tiempo? ¿O frente a esa otra estatua que, en París, entre las frondas del Luxemburgo que inspiraron a Watteau, le asigna lugar junto a las reinas de Francia, pues sus virtudes personales le permiten alternar con tan ilustre compañía?...



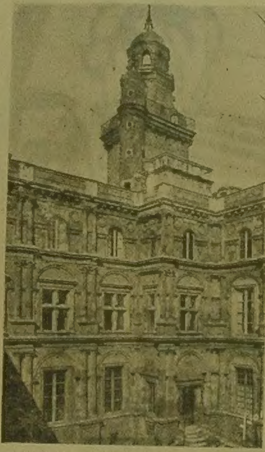
Detalle de las ménsulas del palacio de Pierre d'Assezat

Clémence Isaure ha existido, existe aún. Como todo cuanto se ha imaginado con pujanza capaz de desafiar a lo real. Tolosa es su ciudad. Es decir, una ciudad sobre la cual se siente planear, a pesar de los cambios aparejados por los siglos, la generosa avidez de arte y de poesía que supo crear, en la edad media, la Academia de Letras más antigua de Europa, la Academia que aún hoy, en tiempos de tan duro materialismo, sigue otorgando a los poetas el premio imponderable de una flor. Creamos en Clémence Isaure. Creamos en cuanto representa de excelso ya que, por encarnarlo, prueba que tales aspiraciones conocen existencia real. Acerquémonos en esa confianza al palacio más hermoso de su ciudad, a ese "hotel" de Assezat donde tiene su sede la Academia de los Juegos Florales.

Los palacios de Tolosa son famosos. Datan de los años del Renacimiento, cuando la ciudad se enriqueció con el comercio de la hierba-pastel. Crece ésta espontáneamente en el Languedoc y permitió, antes de que los viajes a las Indias trajeran de tan remotas comarcas el colorante que de ellas toma nombre, el teñido de azul. Las hojas molidas de la planta se apretaban en la confección de bolines llamados "cocañas". Algunas etimologías fantasiosas llegan hasta ver en ellas el origen de la expresión que alude justamente a una riqueza fácil de obtener, tal como la que de aquella industria derivaba. Se tornó ésta importantísima. Desde Tolosa a Burdeos transportaba el Garona los valiosos cargamentos que, codiciados más allá del mar y las fronteras, labraban la prosperidad de numerosos comerciantes tolosanos.

Uno de ellos fue Pierre d'Assézat. A él se debe la construcción que es hoy joyel de Tolosa y que el barón Taylor, en su **Viaje pintoresco y romántico**, juzga "la casa más hermosa de Francia".

El capricho de un vecino que se negaba a venderle el terreno necesario para obtener la calculada amplitud, obligó a Pierre d'Assézat a levantar únicamente dos alas: la norte y la oeste. Constituyen las fachadas principales del palacio. Se disimula éste, como todas las mansiones de su época, detrás de una sólida muralla ciega que, en días de peligro, servíale de defensa. Sólo al trasponer la portada que comunica con la calle goza el visitante del inesperado espectáculo que despliega ese ángulo hermosísimo en cuyo vértice sobresalen los muros que encierran la escalera. Al pie, una breve escalinata en abanico, conduce hasta la puerta de entrada a la que dan gracioso encuadre un par de columnas torsas. La escalera interior sube, sube: recta primero, en caracol después, afinándose progresivamente hasta alcanzar la torre coronada por una linterna de porte gracioso y noble a la vez. Desde esa altura se columbra en los días claros, cerrando el horizonte en su línea española, la crestería nevada de los Pirineos. Del otro lado, la vista goza siguiendo hasta muy lejos, el curso sinuoso del Garona, camino recorrido antaño por los cargamentos del precioso colorante.



"L'hotel d'Assezat" (siglo XVI), Toulouse (Francia)

¿Qué ofrece la fachada del palacio de Assézat para que su belleza merezca tanta ponderación? Una armonía clásica, un equilibrio muy francés que ha sabido escalonar tres pisos cuyas ventanas separan columnas de órdenes superpuestos. Dicha disposición ha permitido compararlos con el patio del Louvre, de Pierre Lescot. ¿Copió el arquitecto tolosano la obra del parisiense? Sería arriesgado afirmarlo, sobre todo, porque a pesar de la originalidad de su creación, acató en ella las tradiciones con las que había roto, audazmente, Pierre Lescot. Sea cual fuere su fuente de inspiración, importa que a través de ella se haya logrado una construcción de maravillosa euritmia. Nunca concluida. Las guerras de religión ensombrecieron la vida de Pierre d'Assézat que no pudo ocuparse de terminar la obra iniciada. Pero lo que parece circunstancia exclusivamente adversa revela insospechado aspecto favorable. Tal como está el vasto espacio que precede la construcción despeja su trazado destacándolo en su mejor perspectiva. De haberse erigido las alas que faltan, éstas encerrarían, por así decir, las actuales, "ahogándolas" en cierto modo. El único ángulo acabado, cobra, por su aislamiento, la plenitud de sus valores.

Para vestir de alguna manera una de las murallas lindantes, se la ha guarnecido en su parte alta de una especie de larguísimo balcón. Las ménsulas que lo sostienen ostentan, dispuestas en dibujo ornamental, varias vainas abiertas en medio abanico y reunidas por una corola de cinco pétalos. Es un diseño de la hierba pastel. Pierre d'Assézat, en un gesto que lo honra, quiso rendir tributo de agradecimiento a la planta que labró su prosperidad económica. Las piedras del edificio debido a ella se adornan con esa original guirnalda.

Si las vicisitudes de Pierre d'Assézat fueron largas y penosas, también lo fueron las de su palacio. Mucho padeció éste durante la revolución y hasta en torpes intentos lo privaron, para modernizarlo, de algunas guarniciones que inútilmente se trató de reponer después. Por fortuna, un mecenas de raro talento, tuvo la idea de legarlo a la ciudad para sede de las academias de Letras y Ciencias que ella sustenta. De ahí que, en sus salones se celebre, año tras año, la reunión de los juegos florales.

Un hermoso espectáculo moderno tiene, asimismo, lugar en el patio de la antigua casona. En las noches de verano, juegos artísticamente combinados de sonidos y luces reviven, en fantástica imaginería, el rico pasado de Tolosa, "la ciudad rosa", "la ciudad roja". Haces de distinta intensidad y diversa coloración, van subrayando relieves increíbles en cada parte del edificio, el que adquiere contornos de visión de ensueño. Molduras, ángulos y ornamentos descubren aspectos enteramente nuevos. Diálogos y música acompañan la ficción. Y cuando se iluminan, por dentro, los vastos salones del primer piso y se oyen las voces de damas y trovadores entre los acordes desusados de las violas, durante un instante brevísimo pero real, espera puerilmente el espectador, verlos aparecer, ver dibujarse sus siluetas detrás de los cruceros de los ventanales. Una voz desgrana, como un poema, la historia de la ciudad:

..."Así, Tolosa, ciudad flor, ciudad rosa al borde del río, fue construida con sangre, oro y amor.
Sangre del santo y sangre del hombre que le dieron bautismo místico y político.
Oro de la leyenda, más inaccesible que el del fabuloso toisón.
Oro en la cabellera de Isaure.
El amor, oh! Tolosa de tus patios recoletos, de tus catedrales talladas como diamantes, el amor de tus casas antiguas, rosas de piedra en un jardín de oriente que llegó del cielo. Y de todas, la más perfecta, tu palacio. Clémence guardando en su secreto, tu alma escondida..."

Los grandes tilos que bordean las avenidas vecinas están, por estos días en flor, y exhalan su intenso perfume. Ráfagas ligeras invaden a intervalos regulares el patio del palacio. El soplo fragante pasa sobre los espectadores, como pasaron por la tierra esos seres, desvanecidos ya hace siglos en su carne mortal, vivos siempre en sus aspiraciones de belleza. Y por la gracia de la poesía, Clémence Isaure que no existió nunca y, por eso mismo, no pudo envejecer, sigue presidiendo sus justas, en el milagro de una supervivencia eternamente joven. ◆



RAUL SOLDI Y LA INOCENCIA

Por
Pedro Giacaglia
PARA EL LITORAL ROSARIO

CUANDO aquella mañana el tren me llevaba a Glew, el cielo plomizo y sereno daba atmósfera al paisaje pueblerino que iba viendo a través del vidrio de la ventanilla, y más me acercaba a Glew, más me recordaba ese paisaje los cuadros de Raúl Soldi.

Revivía en el cielo y en el suelo, el color sereno de sus casas, con el viejo molino y la verja de alambre. Se unían las quintas añosas y el caballo que galopa o el sulky que quiere alcanzar la velocidad del viento y se confunde con él en el camino que oscurece el polvo. Cielo gris que anuncia tarde serena como ese paisaje, simple pero sentido.

En Glew aquella mañana estaban de fiesta. En la plaza una banda desafinaba marchas patrióticas y el gentío se apiñaba cerca del nuevo mástil.

Me acerqué a la iglesia, aislada de la vereda por una antigua verja con enredaderas y flores. Allí reinaba silencio y apenas se oía una música que imaginé vendría de un antiguo armonio, antiguo como la iglesia y el pueblo. Dos personas estaban allí: un viejo que tocaba el armonio y Soldi que, subido a unos andamios, seguía pintando la vida de Santa Ana, madre de María.

Con asombro vi los viejos paneles de la iglesia remozarse con la fresca pintura de Soldi y cada panel alegraba mis sentidos con las aladas figuras que no parecen vivir ni pensar y sólo soñar.

Allí, en ese paisaje entresacado de todo lo que lo rodea, verjas, árboles, casas, molino, Soldi trasplanta la arquitectura bíblica a esta argentina que rodea magníficamente la vida de la Santa niña, de la Santa mujer, de la Santa madre.

La vieja iglesia se ha llenado así, gracias al pequeño milagro de Soldi, de figuras aladas, graciosas; de color del rosa, del blanco, del verde alegre y brillante, de árboles y plantas que penetraron desde el campo a las paredes del templo.

Arriba y desde el fondo, cerca de un antiguo órgano, Santa Cecilia soldiana ensaya con su coro alguna canción, y a ratos parecían realmente mezclarse los acordes del armonio que tocaba el viejo, los acentos del órgano de Santa Cecilia y las voces de los ángeles, el agitarse de las amplias faldas de las mujeres que rodean a Santa Ana niña, mujer y madre, agitarse los árboles de las verjas, volar las blancas palomas, las alas ligeras de los viejos molinos de viento y todo era giravértigo en los magníficos paneles de Raúl Soldi.

Cuando salí a la calle, un fuerte sol que borró la tristeza con que comenzara la mañana, me trajo a la realidad y me hizo comprender que todo había sido una ilusión, y que las hermosas figuras deberían permanecer por siempre en la serena quietud soldiana: mansas, tranquilas, soñadoras, frescas, sencillas, inocentes, y que mañana, con el movimiento del pincel del artista, volvería a tomar por un instante el agitado ritmo que vislumbré en los paneles que hoy alegran la iglesia de Glew.

Es que ante un cuadro de Soldi se siente de inmediato lo fresco y lo sano de la inocencia, de la gracia de sus personajes, que parecieran no estar en el mundo, vivir fuera del límite de lo real.

Figuras con ojos azorados y dulces, bocas jugosas y frescas, orejas acaracoladas, muestran la generosidad de estos seres pacíficos, bondadosos.

No vemos el drama, su drama. Todas sus figuras están como esperando una confidencia: calladas, serenas.

Hay una manera Soldi, una temática, un color y un sabor no físico lo envuelve todo. Irrealidad del contenido, realidad de las formas. A veces, pareciera que prescinde de los huesos. Las curvas y las rectas que conforman sus figuras no nos hacen sentir la presencia de lo óseo. Formas abiertas, esfumadas, sutiles, donde el color juega a un juego inocente de palabras breves.

Es que el color en sus formas puras está ausente en sus telas. Le interesan las esfumaturas, donde todo es dorado, gris, tierras afinadas con matices del verde, violeta, naranja, parpadean ingenuamente como queriendo asomarse.

Nada complica un cuadro de Soldi. Para él solamente existe lo íntimo, lo susurrado, nunca el grito polemizante: una simple jarrita de barro inglés, unos rábanos, saltimbanquis, flores secas, un viejo molino, casas olvidadas en la soledad campesina de Glew, figuras graciosas, limitan sus concreciones plásticas de hoy y de siempre.

Como toda cuerda lanzada de un extremo a otro tiene sus puntos culminantes de altura y emoción, considero de gran valor en la obra de Soldi lo realizado entre 1940-45. Epoca precisa, de gran fuerza expresiva que se va perdiendo poco a poco a medida que viste sus figuras con ropaje complicado de cintas, volados y brillos que esconden cada vez más la poca materia ósea que sostiene sus figuras y que hoy parecen salidas de un festivo ballet con música de Vivaldi o Gluck.

La gracia, la elegancia están siempre presentes, pero existe hoy una especie de abandono del dibujo y un lujo del color agradable, que puede resultar camino peligroso. El es un gran artista y ha de saber muy bien cuál es el mejor partido que deberá tomar, pero no por ello puede dejarse de puntualizar esta peligrosa actitud de Raúl Soldi.

No ha salido de su mundo sin fechas. Son sin época sus figuras que a veces parecieran tener la paz inquietante de un buda y otras el contenido pensamiento de un personaje de Beatriz Guido. Algo del ángel eterno e inmutable como el tiempo. Sus figuras no envejecen. Nos hacen sentir nostalgia, a ratos profunda tristeza, pero no nos acercan al dolor. Quizá porque sus personajes no viven, como no tienen vida sus flores que siempre parecen pájaros muertos.

Sus creaciones, que no tienen la fuerza dibujística de Spilimbergo, ni el color abigarrado de Raquel Forner, ni la maduración esquemática de Horacio Butler, ni el cuantum telúrico de Supisiche, rayan alto en lo lírico, gracioso y tierno, sensitivo y misterioso, con el misterio que siempre tienen los juegos prohibidos de los chicos.

Un pintor, un artista, que honra a la plástica argentina. ◆



"La niña del vestido rosa", óleo de Raúl Soldi.

LIBROS

"TIEMPO DEL GRITO", por Miguel A. Puig. (Ed. del autor). — En un volumen con ilustraciones de J. Arnar, Ernesto Maeder, Cafilemia, A. Matezanz, Natividad C. Montilli, Oscar Sirera y Osvaldo Tonetta, el escritor Miguel A. Puig ha publicado este conjunto de poemas con motivaciones de carácter social.

Destaca la injusticia en general en sonetos como "Potentado", que comienza: "Ven potentado, mira el conventillo/ donde yacen infantes macilentos / hembras preñadas en cuartos mugrientos / hombres que aferran criminal cuchillo"; o critica, en el titulado "Recitación", a la dama enjoyada que reza en el templo, mientras: "Y una pobre mujer embarazada / mirábale las joyas y pensaba: cuánto pan con ellas compraría". En otro soneto "Engranaje", dice con referencia al asalariado:

"Indices de relojes van abriendo
los párpados de hombres - herramientas,
comen pan-carbón sus bocas hambrientas
y puertas-labios los van escupiendo.
Fábricas - Monstruos van absorbiendo
por sus Cañerías - Venas sedientas,
petróleo con manchas sanguinolentas
que Vientres - Calderas van combustiendo.
Mujeres - Máquinas de mano de obra
reciben del hombre el tiempo que sobra,
un poco de pan y una simple cama.
Justicia - Social les han pregonado...
papel de diario de un clavo colgado,
y un trozo de carne inocente mama."

Como éstos son varios los sonetos que pudieran servir de ejemplo de la manera poética del Sr. Puig. Es evidente que para ser poeta social no basta tener firmes ideas de reivindicación para las injusticias que el mundo presenta, es necesario, ante todo, ser poeta.

"BIG SUR Y LAS NARANJAS DE HIERONYMUS BOSCH", por Henry Miller. (Ed. Losada). — La región de Big Sur se extiende desde el norte del río Malpaso Creek hasta Lucía, en California. Es para el autor un remedo del paraíso terrenal y por ello podrá afirmar que "ésta es la California que soñaban los hombres hace años, éste es el Pacífico que descubrió Balboa desde el Darién, ésta es la faz de la tierra en el aspecto que se propuso darle el Creador".

Henry Miller, escritor norteamericano, vivió durante muchos años en Europa, especialmente en París, donde publicó varios libros que provocaron fuertes reacciones por su crudo realismo. Se le acusó de haber cruzado la frontera de lo pornográfico. En 1940 regresó a su país. Fue prácticamente un inadaptado y reflejó esta postura en la novela "The air conditioned nightmare". Se alejó de la comodidad standarizada como había realizado su evasión del refinamiento de su etapa europea y fue en búsqueda del contacto puro con la naturaleza.

Así nació este Big Sur: égloga e idilio. Reencuentro del hombre con su tierra esencial, con su suelo madre. Miller loa, con voz que halla por fin la auténtica emoción, a este contorno paradisíaco de su retiro californiano, alguna vez "salpicado por los ecos de ese otro mundo de cemento y asfalto, por ni aun allí le habría de abandonar del todo".

Miller, en este libro esencialmente autobiográfico, relata sus experiencias en ese pedazo del mundo que ha elegido para vivir y trabajar en su tarea intelectual. Su prosa, de por sí poética, se embellece con palabras de enamorado para nombrar los seres y las cosas de ese rincón ideal donde ha echado ancla feliz su existencia aventurera y errante. En ese rincón, donde se hace natural y fácil dar gracias al Creador, porque reina una permanente paz de Dios y una serena seguridad creada por un puñado de gentes buenas que "viven de común acuerdo con el mundo de los animales, de los árboles, de la maleza y de los lirios del mar y el cielo interminables".

Pertenece la obra a la colección "Novelistas de nuestra época" que edita Losada, y el volumen ha sido impreso en Artes Gráficas Chiesino. Ilustró la portada el pintor Baldessari.





Brillante fiesta de natación se ofreció anoche en Unión

Los resultados de las pruebas de la exitosa primera reunión

La primera jornada del certamen de natación "Amistad" se cumplió anoche en Unión y como lo decimos en lugar aparte, constituyó un éxito de significación para la entidad organizadora y para la natación local en general.

En el día inaugural se batieron nueve records de torneo lo que le otorga un saldo técnico de gran valor. Los resultados registrados anoche fueron los siguientes:

200, pecho, varones 1a. categ.: 1º Alberto Pérez (G.E.B.A.), 2' 49"7/10, record; 2º Juan Carlos Marinelli (O.S.N.), 2'49"8/10; 3º E. Fosa Huergo (F.A.J.), 2'56"7/10; 4º Ernesto Paolasso (J.C.R.), 2' 58"2/10; 5º Jorge Ostera (G. E. B. A.); 6º Eduardo Pattis (C. A. S. L. A.).

50, libre, niñas menores: 1a. Angela Marchetti (C.A.S.L.A.), 33" 3/10, record; 2a. Liliana Welker (G.E.R.), 35"3/10; 3a. Marcela Rojo (C.A.S.L.A.), 36"3/10; 4a. María Rosa Caggiano (G.E.S.F.), 37"6/10; 5a. Beatriz Miret (C.L.T.C.); 6a. Cristina Rivero (G.E.B.A.).

100, mariposa, niños cadetes: 1º Abel Pepe (F.A.J.), 1'07"5/10, record; 2º Esteban Spagnolo (F. A. J.), 1'22"; 3º Carlos Sibilla (C. A. L.), 1'2"1/10; 4º Mario Prono (C. R. S. F.), 1'22"8/10; 5º Mario O. Mosso (G.E.S.F.).

100, pecho, mujeres 1a. categ.: 1a. M. Lidia Lecot (O.S.N.), 1'28" 9/10, record; 2a. Isabel Marc (G. E. R.), 1'29"9/10; 3a. María Cristina Rebollar (O.S.N.), 1'30"1/10; 4a. Lidia Alsina (C.A.E.P.), 1'38" 8/10; 5a. Rita Bisotto (C.R.R.); 6a. María Rosa de Mattias (P.R.C.).

50, espalda, niños menores: 1º Sebastián Vázquez (P.R.C.), 36" 6/10; 2o. Luis Cadra (F.A.J.), 39" 2/10; 3o. Daniel Ferreyra (C.A.P.), 39" 9/10; 4o. J. L. Christie Newbery (F.A.J.), 42" 2/10; 5o. Luis Albano (G.E.B.A.), 42" 5/10; 6o. Eduardo Jankowicz (G.E.S.F.).

100, libre, niñas cadetes: 1a. Liliana Hasenbeim (C.R.R.), 1' 16" 6/10; 2a. Elizabeth Hasenbeim (C.R.R.), 1' 17" 3/10; 3a. María Beatriz Echagüe (C.A.U.), 1' 22" 3/10; 4a. Stella Maris Ariel (C. A. P.), 1' 23" 1/10; 5a. Marta Susana Calvo (G.E.S.F.); 6a. Graciela Iucci (C.R.S.F.).

100, mariposa, 3a. categoría: 1o. Néstor García (G.E.B.A.), 1' 15"; 2o. Ricardo Romero (C.A.E.P.), 1' 15" 2/10; 3o. Armando Torio (G. E. R.), 1' 15" 6/10; 4o. Raúl Garrote, 1' 15" 9/10; 5o. José Luis Zamaro (G.E.S.F.), 1' 16" 5/10; 6o. Rafael Méndez (R.R.C.).

100, espalda, niños cadetes: 1o. Carlos van der Maath (F.A.J.), 1' 12" 6/10 (record); 2o. Ricardo Menéndez (C.R.R.), 1' 15"; 3o. Mario Di Lucca (G.E.S.F.), 1' 18"; 4o. Horacio Barberis (G.E.B.A.), 1' 20" 9/10; 5o. Carlos Sibilla (C.A.L.), 1' 23" 6/10; 6o. Luis Prono (C.R.S.F.), 1' 24" 4/10.

100, libre, 1a. categoría: 1o. Luis A. Nicolao (F.A.J.), 58" 9/10 (record); 2o. Horacio Iglesias (G. E. B. A.), 1' 1" 8/10; 3o. Alfredo Bourdillon (P.R.C.), 1' 2" 6/10; 4o. Francisco Terrones (F.A.J.), 1' 2" 7/10; 5o. Alberto Pérez (G.E.B.A.), 1' 3" 4/10; 6o. Luis M. Calvo (G. E. S. F.).

50, libre, niños menores: 1o. Juan Carlos Carranza (F.A.J.), 31" 4/10; 2o. Sebastián Vázquez (P.R.C.), 32" 1/10; 3o. Daniel Ferreyra (C.A.P.), 32" 6/10; 4o. Enrique Torti (J.C.R.), 32" 9/10; 5o. Rafael Lema (J.C.R.), 33" 6/10; 6o. José N. Monti (C.N.Q.).

100, espalda, mujeres, 1a. categoría: 1a. María del C. Márquez (C.A.V.S.), 1' 22" 8/10 (record); 2a. Ana María Orce (C.A.S.L.A.), 1' 27" 8/10; 3a. María C. Rebollar (O.S.N.), 1' 28" 5/10; 4a. Susana Magonio (G.E.R.), 1' 30" 5/10; 5a. María B. Echagüe (C. A. U.), 1' 35" 8/10; 6a. Silvia Fanjul (O.S.N.).

Posta 4x100, libre, varones, 3a. categ.: 1o. Gimnasia y Esgrima Santa Fe (Farchi, Garrote, Calvo y De Feo), 4' 23" 8/10; 2o. Club A. San Lorenzo de Almagro (Lorenzo, Rossanigo, Agrafogo e Ilari), 4' 23" 5/10; 3o. Club Gimnasia Esgrima Buenos Aires (Mendoza, Iglesias, Fed. Carella y Caram), 4' 44"; 4o. Club Atlético Provincial (Caballitas, Sarro, Frijeri y Tedeschi), 5' 12" 5/10.

Posta 4 x 100, 4 estilos, niños cadetes: 1o. Fundación Ateneo Juventud (Jorge Levy, E. Fossa Huergo, E. Spagnolo y A. Corbella), 5' 15" 2/10 (record); 2o. Club Regatas Santa Fe (Prono, Cabrera, Mario Prono y Cerenza), 5' 37" 5/10; 3o. Gimnasia y Esgrima Santa Fe "A" (Di Luca, Medrano, Minella y Fabre), 5' 43" 5/10; 4o. Gimnasia y Esgrima Bs. Aires (Barbaeris, Auzi, Area y Leguizamón), 5' 48" 2/10; 5o. Gimnasia y Esgrima Santa Fe "B" (Lorefice, Fradkin, Mosso y Calvo Muñiz).

Posta 4 x 50, 4 estilos, niños menores: 1o. Fundación Ateneo Juventud (J. Christie Newbery, L. Cadra, J. C. Carranza y R. Spadari), 2' 44" 8/10; 2o. Gimnasia y Esgrima Bs. Aires (Albano, Vrecht, Turci y Ambrana), 2' 47" 9/10; 3o. Jockey Club Rosario (Marull, Torti, Lema y Miguelez), 2' 54" 8/10; 4o. Club Náutico Quillá (A. Candioti, H. Moyano, O. Corti y J. Monti), 3' 1" 3/10; 5o. Club Atlético Provincial (Sacco, Russo, Libert y Briggione).

Posta 4x100, 4 estilos, varones, 1a. categ.: 1o. Fundación Ateneo Juventud (C. Van der Maath, E. Fossa Huergo, L. Nicolao y A. Pepe), 4' 36" 1/10 (record); 2o. Gimnasia y Esgrima Bs. Aires "A" (Diz, Pérez, H. Iglesias y García), 4' 40" 1/10; 3o. Gimnasia y Esgrima Buenos Aires "B" (Mendoza, Baena, Ostera y F. Iglesias), 5' 28" 3/10; 4o. Gimnasia y Esgrima Santa Fe (Zamaro, Garrote, Calvo y De Feo), 5' 39" 2/10.

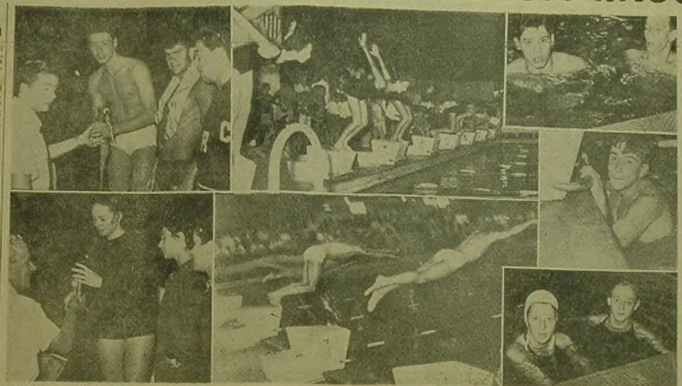
Saltos ornamentales

1º Francisco F. Sánchez de F. C. Oeste de Buenos Aires; 2º Mario Oscar Bisciones también de F. C. Oeste y 3º Rubén Ghan de Unión de Santa Fe.

Programa para hoy

El programa para hoy, que se inicia a las 19.30, incluye las siguientes pruebas:

400 metros libre, caballeros de primera categoría; 100 metros libre, niños cadetes; 50 metros pecho niños menores; 100 metros pecho, caballeros de tercera categoría; 200 metros mariposa, caballeros de primera categoría; 100 metros libre, damas de primera categoría; 100 metros pecho, niños cadetes; 50 metros mariposa, niños menores; 100 metros espalda, caballeros de tercera categoría; 50 metros espalda, niñas menores; 100 metros mariposa, damas de primera categoría; 100 metros libre, caballeros de tercera categoría; 100 metros espalda, caballeros de primera categoría; posta 4 x 50 metros libre, niños menores; posta 4 x 100 metros libre, niños cadetes; posta 4 x 100 metros, libre, caballeros de primera categoría; saltos ornamentales para caballeros de primera categoría.



ARRIBA: LUIS NICOLAO RECIBE EL PRIMER PREMIO, POR HABER GANADO LOS 100 METROS LIBRES, VARONES, Y A SU LADO APARECEN IGLESIAS Y BOURDILLON, CLASIFICADOS 2o. Y 3o., RESPECTIVAMENTE; LARGADA DE LOS 100 METROS LIBRES, NIÑAS CADETES, QUE GANO LILIANA HASSEMBEIN; CARLOS VAN DER MAATH Y RICARDO MENENDEZ, 1o. y 2o. EN LOS 100 METROS ESPALDA, NIÑOS CADETES. EN EL MEDIO: RICARDO ROMANO, 2o. EN 200 METROS MARIPOSA VARONES, 3a. CATEGORIA. ABAJO: RECIBE SU TROFEO MARIA LIDIA LECOT, CON QUIEN APARECEN ISABEL MARC Y MARIA CRISTINA REBOLLAR, QUE LE SIGUIERON EN ORDEN DE LLEGADA; LARGADA DE LOS 100 METROS LIBRES, VARONES, QUE GANO NICOLAO Y LAS HERMANAS HASSEMBEIN, LILIANA Y ELIZABETH, QUE ENCABEZARON EN ESE ORDEN LOS 100 METROS LIBRES, NIÑAS CADETES

Cayeron 9 records

Nueve records de torneo fueron superados anoche en la jornada de natación. Las marcas topes que quedaron establecidas son las siguientes:

200 pecho varones 1a.: Alberto Pérez (GEBA), con 2'49"7/10.

100 mariposa niños cadetes: Abel Pepe (FAJ), con 1'7"5/10.

100 pecho mujeres 1a.: María Lydia Lecot (OSN), con 1'28"9/10.

100 espalda niños cadetes: Carlos Van Der Maath (FAJ), 1'12"6/10.

100 espalda damas 1a. cat.: María del Carmen Márquez (CAVS) con 1' 22"8/10.

50 libre niñas menores: Angela Marchetti (CASL) con 33"3/10.

100 libre varones 1a. categoría: Luis A. Nicolao (FAJ) con 58"9/10.

Posta 4x100, 4 estilos, niños cadetes: Fundación Ateneo de la Juventud con Levy, Fossa Huergo, Spagnolo y Corbella, con 5'15" 2/10.

Posta 4x100, 4 estilos varones 1a.: Fundación Ateneo de la Juventud, con Van Der Maath, Fossa Huergo, Nicolao y Pepe, con 4'36"1/10.

Perdió el puntero del torneo de Inglaterra

LONDRES, 5 (UPI). — El cuadro de Tottenham Hotspur puntero del campeonato inglés, cayó vencido por el de Leicester, mediante el "score" de dos goles a cero. Pese a ello, conserva el liderato con ocho puntos de ventaja sobre el segundo, que es Wolverhampton que, a su vez, fue derrotado por Blackburn. Varios partidos debieron ser aplazados en Inglaterra y en Escocia, por lluvia y nieve, respectivamente. He aquí los resultados generales:

Blackburn 2, Walverhampton 1; Blackpool 2, West Ham 0; Cardiff 3, Manchester City 3; Chelsea 2, Fulham 1; Everton 1, Bolton 2; Manchester United 1, Aston Villa 1; Newcastle 3, Arsenal 3; Sheffield Wednesday 5, Preston 1; Tottenham 2, Leicester 3; West Bromwich 1, Nottingham Forest 2. El encuentro entre Birmingham y Burnley debió ser suspendido.

Las posiciones

Tottenham 28 partidos, 48 puntos; Wolverhampton 28-40; Sheffield Wednesday 27-33; Burnley 26-33; Everton 27-32; Aston Villa 27-31; Leicester y Arsenal 28-29; Manchester United 27-27; Blackburn 28-27; W. Ham 27-26; Cardiff 28-26; Nottingham Forest 28-25; Birmingham 27-24; Chelsea y Bolton 27-23; Fulham 28-23; Manchester City 26-22; West Bromwich 29-22; Newcastle 28-21; Blackpool 26-18 y Preston 27-15.

Liga Escocesa

GLASGOW, 5 (UPI). — Los encuentros correspondientes al campeonato de la Liga Escocesa, tuvieron estos resultados:

Airdrie 4, Dundee United 4; Ayr 4, Dunfermline 1; Clyde 1, Kilmarnock 3; Partick 4, Hearts 1; Raith 1, Motherwell 3; St. Mirren 2, Celtic 1; Third Lanark 5, Aberdeen 1. Fueron suspendidos los partidos Dundee c. Rangers y Hibernian c. St. Johnstone.

En Costa Rica ganó el conjunto de Botafogo

SAN JOSE DE COSTA RICA, 5 (UPI). — El conjunto brasileño Botafogo obtuvo un fácil triunfo sobre el de Alajuelas, campeón nacional que cayó vencido por cuatro goles a uno.

El equipo carioca resultó muy superior, destacándose el puntero derecho Garrincha.

Colón batió con amplitud anoche a Sportivo de Alvarez: 9 a 0

Colón 9
Sportivo Alvarez . 0

Estadio: Club Atlético Colón
Recaudación: $ 8.800
Arbitro: Tosselini

Colón: Andeani (Chacón); Semprini (Egido) y Gil; Boveri (Tezotto), Falzone y Pastoriza (Villalba); Ramírez (Brunieese), Acosta (Curet), Viscoglio (Ambrosio), Franco (Schanz) y Castaño.

Sportivo Alvarez: Concetti; Quinteros y Comba; Rodríguez (Pietrani), Garro y Pietrani (Catena); Catena, Pulenta, Fore (Pasacantando), Olguín y Víctor Rodríguez.

Goles en el primer tiempo: 8' Franco (C); 9' Viscoglio (C); 11' Viscoglio (C); 16' Acosta (C); 32' Viscoglio (C) y 40' Franco (C).

Goles en el segundo tiempo: 2' Castaño (C); 18' Ambrosio (C) y 39' Ambrosio (C). A los 32' fue expulsado Villalba de Colón.

* * *

Nueve goles a cero, que conforman un marcador tan desusado, tan concluyente, es el reflejo de una superioridad tan amplia, que casi explican por sí sólo la gran diferencia de calidad observada anoche en el encuentro entre Colón y Sportivo de Alvarez, campeón de la Asociación Rosarina de la última temporada.

Pero, pese a lo dicho, pese a esa abultada diferencia, hay que encontrar las razones que permitieron a Colón alzarse con una victoria de esta magnitud, frente a un rival que venía avalado por un título logrado en un medio donde por tradición, se practica un fútbol de alta calidad. La verdad es que Colón no tuvo fallas; y esto es ya decir mucho en un conjunto que no ha tenido tiempo de lograr siquiera el necesario afiatamiento, producto del conocimiento mutuo de sus hombres. Pero anoche, los 19 elementos que utilizó el equipo local, jugaron como si ya hiciera largo tiempo que lo hacen juntos.

* * *

Defensa y ataque compusieron otros tantos bloques de notable ductilidad y adaptación a las circunstancias, que en sólo 16 minutos borraron de la cancha a su rival, de modo de evitar cualquier sorpresa. Queda dicho pues, que Colón practicó el fútbol que se ha dado en llamar moderno, pero que nosotros encuadramos dentro del fútbol tradicional, ese fútbol que une lo bello a lo positivo; porque Colón ofreció esas dos facetas: hizo goles a gusto y paladar y practicó un juego suelto, armónico, elegante, que en muchos pasajes fue contemplado hasta por sus mismos rivales, quienes caballerescamente aceptaron la neta superioridad local y no dieron la menor nota discordante. A ello contribuyó también el local, que en ningún momento subestimó a su oponente y se dio a la tarea de conformar la victoria más amplia posible, sin adoptar postura de perdonavidas.

* * *

El gran factor de la victoria, fue la línea media, en manera especial del primer tiempo, con Boveri plenamente recuperado, múltiple en su accionar tanto defensivo como ofensivo, con un centro medio como Falzone que sabe su oficio, que se ubica muy bien y entrega la pelota al delantero mejor colocado y con un volante como Pastoriza que a sus virtudes defensivas, une la visión del pase en profundidad al delantero que inicia el pique hacia la zona rival. La extrema defensa presentó a un guardavalla como Andreani, también de notables recursos; es un arquero que domina el área; dos zagueros seguros y expeditivos en Semprini y Gil. Adelante, el trío central mostró a un centro delantero como Viscoglio, de notable visión de gol, un hombre que busca el arco con empeño pero que también sabe hacer jugar a sus laderos. Acosta, en mejor estado, da la impresión de que puede rendir mucho más; Franco fue el hombre peligroso de siempre. De los punteros, Castaño puso al servicio de la lucha su gran empeño, mientras que Ramírez no alcanzó a conformar plenamente.

Esto en cuanto a la actuación de los hombres de la primera etapa. En la segunda, Colón presentó siete cambios y, si bien su accionar no fue ya tan convincente siguió siendo el dueño absoluto de la situación. Chacón no tuvo problemas, asomó con atisbos de calidad el joven zaguero Egido, de juego similar al de E. Warlet. El medio zaguero derecho Tesotto, que perteneció a Lanús, demostró ser un hombre que sabe jugar, el medio izquierdo Villalba no estuvo feliz y al final sus nervios lo traicionaron —se dijo que una vieja cuestión con un delantero rosarino— y se fue antes a los vestuarios. El puntero Brunieol, volvió a jugar tras larga ausencia y cubrió el puesto con más eficacia que Ramírez; Curet, más movedizo —esta en la conscripción— demostró también su reconocida clase.

Del centrodelantero Ambrosio, hay que decir que es un elemento de porvenir, juega muy bien y tiene visión de gol. Completando el cuadro sobre la actuación de los locales, digamos que Schanz estuvo también en una noche feliz. El señor Tossolini dirigió con toda corrección.

En suma, una victoria de Colón, lograda con nuevos elementos, que permite abrigar fundadas esperanzas de un mejoramiento aún mayor, a medida que sus hombres se vayan conociendo mejor y que el rival que le toque enfrentar sea de mayor calidad.

Independiente habría contratado a Joaret

Los dirigentes de Independiente, de Avellaneda, anunciaron sorpresivamente la incorporación a sus filas del joven centrodelantero de Gremio, de Porto Alegre, Joaret. El primero en anunciar la contratación definitiva fue Newell's Old Boys de Rosario y es por esa misma causa que aún no conocemos con seguridad el equipo al que pasará a militar, máxime cuando estas situaciones se han venido sucediendo de un tiempo a esta parte. Según las afirmaciones de los "rojos", Joaret vestirá su casaca por 900.000 pesos.

Trueque

El Porvenir y Platense realizarán un trueque de jugadores: el primero cederá a Mazzeo y Platense a Ghelia, por un año. Si El Porvenir decide quedarse con el jugador, deberá abonar 200.000 pesos.

Juárez no va a Huracán

Se ha producido un "impasse" en la negociación por la cual el puntero derecho de F. C. Oeste, Juárez, se incorporaría a Huracán. El brasileño Rudymar Machado que debía pasar al club de Caballito, se negó a jugar en esta institución y emprendió viaje de regreso a su país.

Desmentido

Los dirigentes de San Lorenzo desmintieron la contratación del puntero uruguayo Borges. Desistieron de sus propósitos en virtud de la elevada suma de dinero solicitada.

Subsidio a la Maratón Mar del Plata-Miramar

El gobierno de la provincia de Buenos Aires acaba de otorgar un subsidio para la organización de la maratón náutica Mar del Plata-Miramar, que se disputará el 12. El mismo consiste en la suma de $ 500.000, con la participación de conocidos nadadores mundiales, fundamentándose en el respectivo decreto el carácter excepcional de la prueba y su incidencia en favor de la afluencia de mayores corrientes turísticas.

El puntaje

Fundación Ateneo de la Juventud obtuvo una ventaja de 55 puntos sobre su más cercano perseguidor, Gimnasia y Esgrima de Buenos Aires, al cabo de la primera jornada del "Amistad". Ello lo coloca en situación muy favorable para adjudicarse la importante justa una vez más.

El puntaje de la primera jornada es el siguiente: 1o. Fundación Ateneo de la Juventud, 157 puntos; 2o. Gimnasia y Esgrima de Buenos Aires, 102 puntos; 3o. Gimnasia y Esgrima de Santa Fe, 65 puntos; 4o. San Lorenzo de Almagro, 43 puntos; 5o. Regatas Rosario, 36 puntos; 6o. Obras Sanitarias de la Nación, 32 puntos; 7o. Paraná Rowing Club, 27 puntos; 8o. Club Atlético Provincial, 23 puntos; 9o. Regatas Santa Fe, 21 puntos; 10o. Gimnasia y Esgrima de Rosario, 19 puntos; 11o. Jockey Club de Rosario, 18 puntos; 12o. Club Atl. Vélez Sársfield, 13 puntos; 13o. Club Atl. Estudiantes de Paraná, 11 puntos; 14o. Club Atl. Unión, 7 puntos. El Quillá, 7 puntos; Club Atl. Independiente, con 7 puntos.

River Plate ganó el argentino de water

BUENOS AIRES (Corresponsal). — Con su triunfo de anoche sobre Boca Juniors, por 5 a 3, el equipo de River Plate se clasificó campeón argentino de waterpolo, de primera categoría. Ambos conjuntos afrontaron el compromiso exhibiendo sus títulos de invicto y si bien, en los comentarios previos, se asignaba mayor "chance" a los boquenses por haber cumplido actuaciones más regulares y convincentes, no por ello se descartaba la posibilidad de que el equipo de Núñez —con calidad en su juego pero no muy convincente desde el punto de vista que podríamos llamar práctico y positivo— no sólo lo reeditara su desempeño frente a Regatas Santa Fe el más aplomado— sino que se superara.

Y fue así, nomás. River Plate, en ponderable demostración de juego de calidad y poderío, se impuso en el encuentro decisivo a Boca Juniors, por 5 a 3.

El partido resultó atrayente y se definió en favor de quien había logrado ejercer una superioridad que no admite objeciones. Los equipos y scorers fueron los siguientes:

RIVER PLATE: Wolff, Remesar (1), Grillo, Balotta, Pardo (4), Martínez y Ginannazo. Total: 5.

BOCA JUNIORS: Coyri, Lucey (2), Dragone, Cammarota, Lamas, Fisher y Maganas (1). Total: 3.

En el partido jugado con antelación por el mismo certamen, Comunicaciones venció a Gimnasia y Esgrima por 6 a 5.

Tabla de posiciones

La clasificación final fue la siguiente:

	J.	G.	E.	P.	P.	[illegible]	Gc.
River Plate	4	4	—	—	8	19	12
Boca Jrs.	4	3	—	1	6	23	14
Regatas S. F.	4	2	—	2	4	23	16
Comunicac'nes	4	1	—	3	2	19	25
G. y Esgrima	4	—	—	4	—	14	28

Postergan para el 8 una reunión en Colón

Informaron las autoridades del Club Colón que ha sido postergada para el próximo miércoles a las 21.30 la reunión de la comisión directiva del club con todos los presidentes de subcomisiones y que en principio había sido fijada para mañana.

En su lugar, las autoridades rojinegras se reunirán con las de la subcomisión de fiestas para tratar importantes asuntos que a ésta le competen.

Hubo marcas de mucho valor y L. Nicolao fue la gran figura

El torneo argentino de natación "Amistad" que anualmente hace disputar el Club Atlético Unión, deparó en su primera jornada un éxito total. Y entendemos que no podía ser de otra manera porque el número de entidades participantes y la calidad individual de muchos de los actuantes, permitieron configurar un certamen que por muchos años quedará en el recuerdo del público santafesino que tuvo la feliz oportunidad de estar presente en una justa de tanta magnitud.

* * *

Organización perfecta; con estas dos palabras está todo dicho. Preveíamos que no podía ser de otra manera por los comentarios que afloraban en el ambiente de los directivos rojiblancos, por el movimiento y el trabajo organizativo de los miembros de la subcomisión respectiva y por la dedicación que pusieron de manifiesto en todo momento. Agreguemos la colaboración que le prestó el factor tiempo, porque pareció que quiso reconocer el esfuerzo realizado deparando una noche espléndida y propicia para este tipo de espectáculo.

* * *

Se disputaron en esta primera parte 14 carreras y gracias a la coordinación que se evidenció en todos los sectores de trabajo y en gran parte a la experiencia demostrada por el comisario general que actuó en esta emergencia, la competencia finalizó en el lapso previsto.

En lo que respecta a los jueces, que indudablemente deben cumplir una función difícil y de mucha responsabilidad, estuvieron a tono con la jerarquía del certamen. Ellos se constituyen en base del éxito de una justa deportiva y el contar anoche con el beneplácito de los nadadores, dirigentes y público —que es tantas veces difícil de concretar— significa el fiel reflejo de haber cumplido su labor a conciencia.

* * *

La tarea del largador se hizo difícil. Es que no siempre el público colaboró en la medida que lo exigían las circunstancias guardando el silencio necesario para que los participantes pudieran escuchar las órdenes de iniciación de las pruebas. Sin embargo los aficionados pueden ser disculpados porque no siempre están interiorizados de la necesidad de silencio que tienen los intervinientes en el momento de partir. En cambio no es disculpable que el grupo de nadadores ubicado detrás de las conejeras y que por ser tales conocen estos problemas al dedillo, fueran precisamente los que en este sentido no hayan guardado la compostura requerida. Frente al palco de control donde cumplieron su labor los cronometristas hubo un desfile incesante constituyéndose ello en un inconveniente que en otra oportunidad puede superarse.

* * *

La figura de la primera jornada fue indudablemente Luis A. Nicolao. Ofreció estilos de depuración definida, maravillando al público en su avanzar impetuoso, producto no sólo de condiciones excepcionales sino también de un entrenamiento que habla de responsabilidad. Fue espectacular su parcial en mariposa en la carrera final del programa donde entró con una desventaja sobre Iglesias que calculamos en unos 15 metros, alcanzándolo en la mitad de la segunda pileta y superándolo claramente en los metros finales. Se le controló un tiempo de 1'5/10 y fue la razón fundamental del triunfo de la posta de Ateneo de la Juventud sobre Gimnasia y Esgrima de Buenos Aires. Además Nicolao, en los 100 metros libres, empleó 58"9/10 (nuevo record de torneo) sacando apreciable ventaja sobre Horacio Iglesias, de GEBA, quien empleó 1'1"8/10. El tiempo de Nicolao tiene mucho valor técnico por cuanto bien sabemos que la pileta de 50 metros es muy pesada.

* * *

El 2'49"7/10 de Alberto Pérez (GEBA) en los 200 pecho varones primera categoría constituye también una marca meritoria, concepto que hacemos extensivo para la de Juan Carlos Marinelli (OSN), quien registró 2'49"8/10.

Abel Pepe, fue también motivo de atracción. De acuerdo a su edad —14 años— y a las condiciones demostradas, podemos asegurar que en el caso de no producirse imprevistos a corto plazo puede hacer tabla rasa con todos los tiempos records. También posee estilos bien definidos y lo mostró en los 100 mariposa niños cadetes y en la posta 4x100 varones primera categoría siendo el librista que terminó la prueba.

Carlos Van Der Maath, nadador múltiple, ofreció a los espectadores en los 100 espalda niños cadetes una excelente exhibición de capacidad. A Pedro Diz solamente pudimos verlo en la posta 4x100 cuatro estilos donde se le tomó un parcial de 1'5" para su especialidad. En la jornada de hoy tendrá oportunidad de demostrarnos sus nunca desmentidos quilates de recordman argentino y sudamericano.

* * *

Angela Marchetti de San Lorenzo de Almagro fue primera figura en mujeres. Notable su tiempo en los 50 metros libres niñas menores: 33"3/10, nuevo record de torneo, superando la anterior marca en seis segundos. Esta niña entraría en un ajustado final con los mejores nadadores varones de su misma categoría.

María Lidia Lecot respondió a sus inmejorables antecedentes al bajar el registro de los 100 pecho mujeres primera categoría con 1'28"9/10. No deben restarse méritos a su honrosa segunda: Isabel Marc de G. y Esgrima Rosario que estableció 1'29"9/10.

María del Carmen Márquez, de Vélez Sársfield fue otra de las figuras destacadas mostrando grandes aptitudes al ganar los 100 espalda mujeres primera categoría con 1'22"8/10.

* * *

Como no podía ser de otra manera por circunstancias que ya hemos hecho referencia al pasar y que profundizaremos en un comentario posterior a este certamen, Santa Fe volvió a quedar a la zaga.

Sin embargo, pese a lo dicho y sin tener en cuenta la colocación que ocuparon en las distintas pruebas, encontramos algunas marcas que llegaron a satisfacer. Tal el caso de María Rosa Caggiano (37"6/10 en 50 libres niñas menores), Mario Prono (1'22"8/10 en 100 mariposa niños cadetes), Raúl Garrote y J. L. Zamaro (1'15"9/10 y 1'16"5/10 respectivamente en 100 mariposa varones tercera), Luis Prono (1'24"4/10 en 100 espalda niños cadetes) y María Beatriz Echagüe (1'22" 3/10 para los 100 libres niñas cadetes) quien a la postre fue la mejor representante de Santa Fe en esta oportunidad al ocupar el tercer puesto. Todo esto con referencia a las pruebas individuales.

* * *

La posta 4x100 libre varones tercera categoría de G. y Esgrima de Santa Fe fue la única que otorgó un triunfo a nuestra ciudad. Empleó 4' 23"8/10, tiempo que sin ser de gran valor representa bondades ya que el record de torneo está en 4'22"4/10. Los integrantes, registraron los siguientes parciales: Enrique Farchi 1'7"9/10; Raúl Garrote 1'7"7/10; Luis Calvo 1'4" 9/10 y Luis De Feo 1'3"3/10.

Resultó una grata revelación la posta 4x100 4 estilos niños cadetes de Regatas Santa Fe, que obtuvo la segunda colocación en esa prueba con un registro de 5'37"5/10. La integraron Luis Prono en espalda, Cabrera en pecho, Mario Prono en mariposa y Cerenza en libre.